Ersatzteilliste
Spare Parts List
Liste de pièces de rechange
Relación de piezas de recambio
Lista de Componentes

L22S - 37

D GB F E I Id. Nr. 100002312 / 00 - Februar 2001

Hinweise für Ersatzteilbestellung:
Um Ihren Ersatzteilauftrag ordnungsgemäß abwickeln zu können, müssen Bestellungen unbedingt folgende Angaben enthalten:

Notice for ordering spare parts:
In order to correctly complete your spare parts order, it has to contain the following details:

Directive pour la commande de pièces de rechange:
Afin de pouvoir donner suite à votre commande celle-ci doit absolument comporter les indications suivants:

Instructiones para pedidos de piezas de recambio:
Con el fin de poder dar curso a su pedido, éste debe comportar necesariamente las indicaciones siguientes:

Avvertenza per l'ordinazione di ricambi:
al fine di evadere regolarmente il vostro ordine di ricambi, gli ordini devono tassativamente contenere i seguenti dati:

Maschinentyp / Machine type
Type de machine / Tipo de máquina
Modello macchina .....

CompAir Auftrags-Nr. / order no.
No de commande / n° de referencia
Numero d'ordine CompAir .....
(siehe unten/see below/voir ci-dessous
(ver más abajo/vedere sotto)

Maschinen-Nr. / Machine no.
No de machine / N° de máquina
Codice macchina .....
(siehe unten/see below)
(voir ci-dessous/ver más abajo)

Ersatzteilbezeichnung / Spare part description
Description de la pièce de rechange
Denominación de la pieza de recambio
Descrizione ricambio .....

Ersatzteil-Nr. / Spare part no.
No de la piéce / N° ident de la pieza
N. ricambio .....

Stückzahl / Amount
Quantité / Cantidad de piezas
Quantità .....

Auftrags-Nr. / Order No. / No de commande / N° de referencia / N. d'ordine

Maschinen-Nr. / Machine no. / No de machine / N° de máquina / N. macchina

..... **.....**

ERSATZTEILLISTE :
SPARE PART LIST :
LISTE DE PIECES DE RECHANGE :
RELACION DE PIEZAS DE RECAMBIO :
LISTA DE COMPONENTES :

Schraubenkompressoren - L22S - L37
screw compressors - L22S - L37
compresseurs - L22S - L37
compresor - L22S - L37
compressore - L22S - L37

BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Ident-Nr.	Seite Page Page Pagina
Inhaltsverzeichnis	**Contents**	**Index**	**Indice**	**Indice**		
SERVICE KIT (C)	MINOR SERVICE KIT (C)	KIT D'ENTRETIEN (C)	KIT DE SERVICIO (C)	KIT DI ASSISTENZA TECHNICA (C)	CK2110-1	
FEINABSCHEIDER KIT (D)	SEPARATOR KIT (D)	KIT SÉPARATEUR D'HUILE (D)	KIT SEPARADOR FINO ACEITE (D)	KIT SEPARATORE FINO OLIO (D)	CK4110-252	
VERSCHLEISSTEILE KIT (E)	MAJOR KIT (E)	JEU DE PIECES D'USURE (E)	PIEZA DE DESGASTE KIT (E)	KIT PEZZI D'USURA (E)	CK8110-1	
ANTRIEB KIT (V) L75S - L132	V-BELT KIT (V)	KIT COURROIE TRAPEZIODALE (V)	KIT CORREAS (V)	KIT CINGHE TRAPEZ. (V)		
KEILRIEMENSATZ (37KW, 13bar)	SET V-BELT (37KW, 13bar)	COURROIE TRAEZIODALE (37KW, 13bar)	CORREA TRAPEZ. (37KW, 13bar)	SET CINGHE TRAPEZ (37KW, 13bar)	11096374	
KEILRIEMENSATZ (22KW, 9bar)+(30KW, 10+11bar)	SET V-BELT (22KW, 9bar)+(30KW, 10+11bar)	COURROIE TRAEZIODALE (22KW, 9bar)+(30KW, 10+11bar)	CORREA TRAPEZ. (22KW, 9bar)+(30KW, 10+11bar)	SET CINGHE TRAPEZ (22KW, 9bar)+(30KW, 10+11bar)	11097574	
KEILRIEMENSATZ (22KW, 8.2bar)	SET V-BELT (22KW, 8.2bar)	COURROIE TRAEZIODALE (22KW, 8.2bar)	CORREA TRAPEZ. (22KW, 8.2bar)	SET CINGHE TRAPEZ (22KW, 8.2bar)	11097774	
KEILRIEMENSATZ (37KW, 7.5+8.2+9 bar)	SET V-BELT (37KW, 7.5+8.2+9 bar)	COURROIE TRAEZIODALE (37KW, 7.5+8.2+9 bar)	CORREA TRAPEZ. (37KW, 7.5+8.2+9 bar)	SET CINGHE TRAPEZ (37KW, 7.5+8.2+9 bar)	11097874	
KEILRIEMENSATZ (22KW, 11bar)	SET V-BELT (22KW, 11bar)	COURROIE TRAEZIODALE (22KW, 11bar)	CORREA TRAPEZ. (22KW, 11bar)	SET CINGHE TRAPEZ (22KW, 11bar)	11103974	
KEILRIEMENSATZ (37KW, 10+11bar)	SET V-BELT (37KW, 10+11bar)	COURROIE TRAEZIODALE (37KW, 10+11bar)	CORREA TRAPEZ. (37KW, 10+11bar)	SET CINGHE TRAPEZ (37KW, 10+11bar)	11383074	
KEILRIEMENSATZ (30KW, 7.5+8.2+9 bar)	SET V-BELT (30KW, 7.5+8.2+9 bar)	COURROIE TRAEZIODALE (30KW, 7.5+8.2+9 bar)	CORREA TRAPEZ. (30KW, 7.5+8.2+9 bar)	SET CINGHE TRAPEZ (30KW, 7.5+8.2+9 bar)	11383174	
KEILRIEMENSATZ (30KW, 13bar)	SET V-BELT (30KW, 13bar)	COURROIE TRAEZIODALE (30KW, 13bar)	CORREA TRAPEZ. (30KW, 13bar)	SET CINGHE TRAPEZ (30KW, 13bar)	11383274	
KEILRIEMENSATZ (22KW, 13bar)	SET V-BELT (22KW, 13bar)	COURROIE TRAEZIODALE (22KW, 13bar)	CORREA TRAPEZ. (22KW, 13bar)	SET CINGHE TRAPEZ (22KW, 13bar)	11383474	
KEILRIEMENSATZ (22KW, 7.5+10bar)	SET V-BELT (22KW, 7.5+10bar)	COURROIE TRAEZIODALE (22KW, 7.5+10bar)	CORREA TRAPEZ. (22KW, 7.5+10bar)	SET CINGHE TRAPEZ (22KW, 7.5+10bar)	11384174	
BETRIEBSANLEIT. L22S-L37	OPERATING INSTRUCTION L 22S-L37	INST. SERV. L 22S-L37	INSTR.DE SERVICIO L 22S-L37	ISTRUZIONI D'USO	10000 2311	
ERSATZTEILISTE L22S-L37	SPARE PARTS LIST L 22S-L37	LISTE P.R. L 22S-L37	LISTA/PIEZAS RECAMB. L 22S-L37	LISTA RICAMBI	10000 2312	
BETRIEBSANL.DELCOS 3000	OPERATING INSTR.DELCOS3	INST. SERV. DELCOS 3000	INSTRUC.DE SERV.DELCOS	ISTRUZIONI D'USO DELCOS 3000	A 114 510 74	
BA-DELCOS 3000 GLW	OPERATING INSTRUCTIONS DELCOS 3000 GLW	IS DELCOS 3000 GLW	INSTRUC.SERV.DELCOS 300 GLW	ISTRUZIONI D'USO DELCOS 3000 GLW	A 114 523 74	

BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Ident-Nr.	Seite Page Page Pagina
Inhaltsverzeichnis	**Contents**	**Index**	**Indice**	**Indice**		
E-INSTALLATION	ELECTRICAL INATALLATION	INSTALLATION ELECTRIQUE	INSTAL. ELEC. CPL.	INSTALLAZIONE ELETTRICA COMPLETA	A 113 774 74	5
E-STEUERUNG	ELECTR. CONTROL	COMMANDE ELECTRIQUE	CONTROL ELECTRICO	COMANDO ELETTRICO	A 113 793 74	7
VERKLEIDUNG KPL.	PANELLING CPL.	CAPOTAGE CPL.	REVESTIMIENTO CPL.	CONVOGLIATORE COMPL.	10000 2307	9
SCHILDER	SIGN	PLAQUE	ADHESIVO	TARGHETTA		9
KUEHLEREINHEIT	COOLER UNIT COMPL.	UNITE REFROIDISSEUR CPL.	RADIADOR (UNIDAD) CPL.	UNITA' RADIATORE	A 113 795 74	11
ANTRIEB	DRIVE UNITS	ENTRAINEMENTS	MOTORES	MOTORI	A 113 796 74	13
DRUCKBEHAELTER KPL.	PRESSURE TANK CPL.	RESERVOIR A PRESSION CPL.	DEPOSITO DE PRESION CPL.	SERBATOIO A PRESSIONE COMPLETO	A 113 797 74	23
INTEGRALEINHEIT KPL.	MULTICOMPONENT UNIT CPL.	UNITE CPL. EN PLUSIEURS COMPOSANTS	UNIDAD INTEGRAL CPL.		A 113 754 74	23
VERDICHTER KPL.	AIR END CPL.	BLOC-VIS CPL.	COMPRESOR CPL.	COMPRESSORE COMPL.	A 113 798 74	27
EK 110 NK VERDICHTER	EK 110 NK AIR END	BLOC VIS EK 110 NK	CABEZAL COMP. EK 110 NK	COMPRESSORE EK 110 NK	A 102 265 74	27
ANSAUGREGELUNG NW 75	INTAKE CONTROLLER COMPL	REGULATEUR D´ASPIRATION	REGULADOR ASPIRACION CPL.	REGOLATORE ASPIRAZIONE DN 75	A 113 875 74	27
ANTRIEBSRAHMEN KPL.	DRIVE FRAME CPL.	CHASSIS CPL. DE ENTRAINEMENT	BASTIDOR DE ACCIONAM. CPL.	TELAIO DI TRAINO CPL.	A 113 789 74	31
GRUNDRAHMEN KPL.	BASIC FRAME CPL.	CHASSIS DE BASE CPL.	BASTIDOR BASICO CPL.	TELAIO BASE COMPL.	A 113 800 74	31
---------- OPTIONEN ----------	---------- OPTIONS ----------	---------- OPTIONS ----------	---------- OPCIONES ----------	---------- OPZIONE ----------		
INTEGR.WAERMERUECKGEW.	CONSTR. UNIT INTEGRATED HEAT RECOVERY	RECUPERATION INTEGREE DE LA CHALEUR	RECUPERADOR CALOR INT.	RECUPERO DI CALORE INTEGRATO	A 113 865 74	33
STANDHEIZUNG	STANSTILL HEATING	SUSPENSION DE CHAUFFAGE	CALEFACC.AUXIL.	RISCALDAMENTO AUSILIARIO	A 113 859 74	35
REGLEREINSATZ	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 113 876 74	35
LUFTFILTERUEBERWACHUNG	AIR FILTER CONTROL	SURVEILLAGE DU FILTRE D´AIR	CONTROL FILTRO DE AIRE	MONITORAGGIO FILTRO ARIA	A 113 879 74	35
OELFILTERUEBERWACHUNG	OIL FILTER CONTROL	UNITE DE CONSTR. SURVEIL. DU FILTRE D´HUILE	CONTROL FILTRO ACEITE	MONITORAGGIO FILTRO OLIO	A 113 880 74	37
FEINABSCHEIDERWARTUNG	SERVICE FINE SEPARATOR	ENTRETIEN SEPARATEUR FIN	SEPARADOR FINO MANTENIM	SEPARATORE FINO MANUTENZIONE	A 113 881 74	37
PROPORTIONALREGELUNG	PROPORTION.ACTION CONTR	COMMANDE PROGRESSIVE	REGULACION PROPORCIONAL	REGOLAZIONE PROPORZIONALE	A 113 882 74	39
WAERMERUECKGEWINNUNG EXTERN	EXT.WASTE HEAT RECOVERY (Assy.Kit)	RECUPER.EXT.CHALEUR (Kit Acc.)	RECUPERADOR CALOR EXT. (Kit Acc.)	RECUPERO CALORE ESTERNO	10000 1365	43

CompAir
A SIEBE COMPANY

Anwendungszeitraum der Service Kit Type L04 - L250

9472.2
Techn. Koordination
Stand 1.7.00

Service Matrix	*Service Matrix*	*Matrice de service*	*Matriz de manten.*	*Matrice di servizio*								
Betriebsstunden	*Hours*	*Heures de service*	*Horas de trabajo*	*Ore di esercizio*	2000	4000	6000	8000	10000	12000	14000	16000
Betriebsmonate	*Time mths*	*Mois de service*	*Meses de trabajo*	*Mesi di esercizio*	6	12	18	24	30	36	42	48
Betriebsjahre	*Time yrs.*	*Années de service*	*Años de trabajo*	*Anni di esercizio*	0.5	1	1.5	2	2.5	3	3.5	4
Paket Nr.	*Service*	*N° de paquet*	*Paquete Nº*	*N. di pacchetto*	C	C + D	C	C + D + E	C	C + D + V	C	C + D + E

Betriebsstunden	*Hours*	*Heures de service*	*Horas de trabajo*	*Ore di esercizio*	18000	20000	22000	24000	26000	28000	30000	32000
Betriebsmonate	*Time mths*	*Mois de service*	*Meses de trabajo*	*Mesi di esercizio*	54	60	66	72	78	84	90	96
Betriebsjahre	*Time yrs.*	*Années de service*	*Años de trabajo*	*Anni di esercizio*	4.5	5	5.5	6	6.5	7	7.5	8
Paket Nr.	*Service*	*N° de paquet*	*Paquete Nº*	*N. di pacchetto*	C	C + D	C	C + D + E + V	C	C + D	C	C + D + E

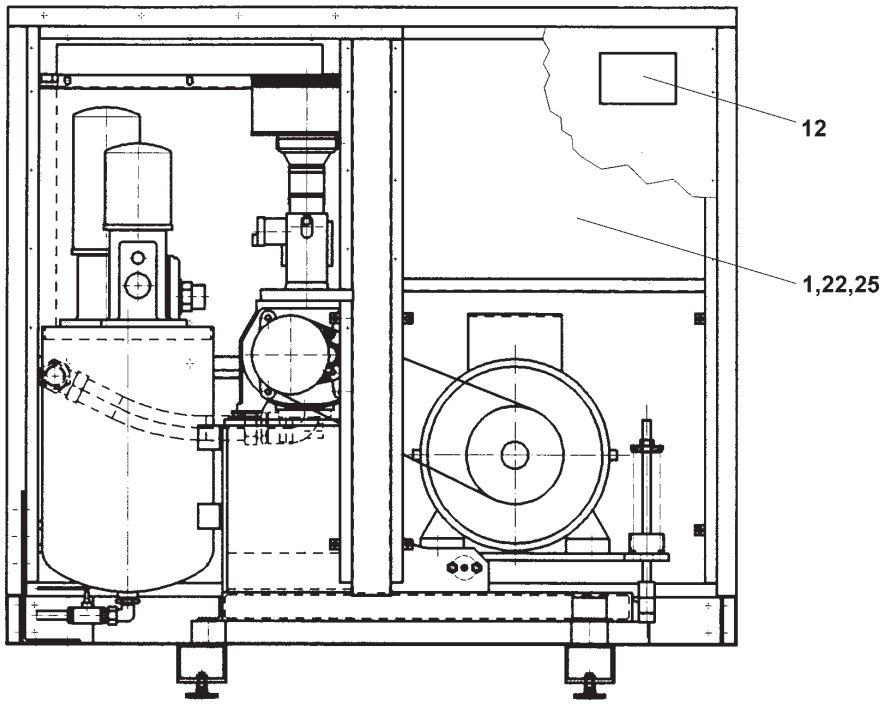
Betriebsstunden	*Hours*	*Heures de service*	*Horas de trabajo*	*Ore di esercizio*	34000	36000	38000	40000	42000	44000	46000	48000
Betriebsmonate	*Time mths*	*Mois de service*	*Meses de trabajo*	*Mesi di esercizio*	102	108	114	120	126	132	138	144
Betriebsjahre	*Time yrs.*	*Années de service*	*Años de trabajo*	*Anni di esercizio*	8.5	9	9.5	10	10.5	11	11.5	12
Paket Nr.	*Service*	*N° de paquet*	*Paquete Nº*	*N. di pacchetto*	C	C + D + V	C	C + D + E	C	C + D	C	C + D + E + V

Bei einer Laufzeit von 4000BH im Jahr und normalen Bedingungen werden folgende Pakete benötigt:
Assuming 4000hrs running pa under normal conditions consumable usage will be:
Les paquets suivants sont nécessaires lors d'une durée de fonctionnement de 4000HS par an et sous des conditions normales :
Con un funcionamiento de 4000 horas por año y condiciones normales se necesitan los siguientes paquetes:
Sono necessari i pacchetti seguenti in caso di una durata di esercizio di 4000 ore in presenza di normali condizioni.

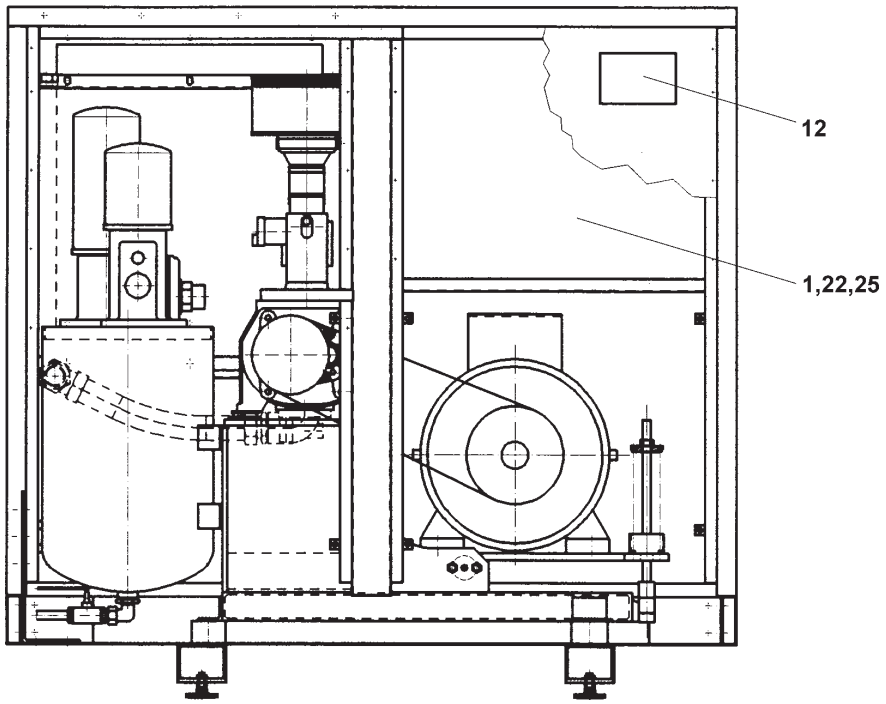
Paket Nr. Service N° de paquet Paquete Nº N. di pacchetto	4000hrs/1yr	8000hrs/2yrs	12000hrs/3yrs	16000hrs/4yrs	20000hrs/5yrs	24000hrs/6yrs	28000hrs/7yrs	32000hrs/8yrs	36000hrs/9yr	40000hrs/10yrs	44000hrs/11yrs	48000hrs/12yrs
C	2	4	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24
D	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
E	0	1	1	2	2	3	3	4	4	4	5	5
V	0	0	1	1	1	2	2	2	3	3	3	4

Paket Nr. Service N° de paquet Paquete Nº N. di pacchetto	52000hrs/13yrs	56000hrs/14yrs	60000hrs/15yrs
C	26	28	30
D	13	14	15
E	6	6	7
V	4	4	5

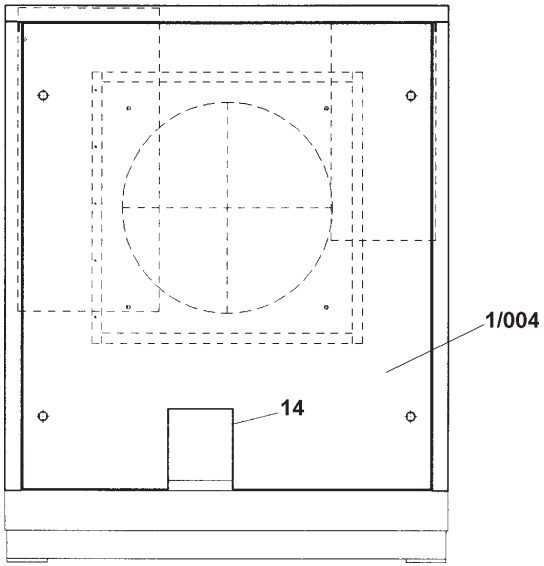
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
	L22S - L37 Gült. 28.08.2000					A 349 023 74	
101	ENDABNAHME L 22S-L37	FINAL INSPECTION L 22S-L37	RECEPTION FINALE L 22S-L37	RECEPCION FINAL L 22S-L37	COLLAUDO FINALE	10000 2306	1
1	OELFILTERPATRONE - EINLAUFFILTERUNG	OIL FILTER CARTRIDGE - RUN IN FILTRATION	CARTOUCHE FILTRE HUILE	CARTUCHO FILTRO ACEITE	CARTUCCIA FILTRO OLIO - FILTRAZIONE RODAGGIO	10000 2189	1
2	Mineraloel Mobil RARUS 425	Mineraloil Mobil RARUS 425	HUILE Mobil RARUS 425	ACEITE Mobil RARUS 425	OLIO Mobil RARUS 425	A 9213 0020	24
2	SYN.-OEL BLUE ENERGY 46	SYNTH.OIL BLUE ENERGY46	HUILE SYN.BLUE ENERGY 4	ACEITE BLUE ENERGY 46	OLIO BLUE ENERGY 46	A 9213 0310	24
2	DOKUMENTATION	DOCUMENTATION	DOCUMENTATION	DOCUMENTACION	DOCUMENTAZIONE		1
3	STANDARD-DOKUMENTE L 22S-L37	STANDARD DOCUMENTATION L 22S-L37	DOCUMENTATION STANDARD L 22S-L37	DOCUMENTACION STANDARD L 22S-L37	DOCUMENTAZIONE STANDARD	10000 2308	1
3.1	BETRIEBSANLEIT. L22S-L37	OPERATING INSTRUCTION L 22S-L37	INST. SERV. L 22S-L37	INSTR.DE SERVICIO L 22S-L37	MANUALE D'USO L 22S-L37	10000 2311	1
3.2	ERSATZTEILISTE L22S-L37	SPARE PARTS LIST L 22S-L37	LISTE P.R. L 22S-L37	LISTA/PIEZAS RECAMB. L 22S-L37	LISTA DE COMPONENTES L 22S-L37	10000 2312	1
6	BETRIEBSANL.DELCOS 3000	OPERATING INSTR.DELCOS 3000	INST. SERV. DELCOS 3000	INSTRUC. DE SERV. DELCOS 3000	ISTRUZIONI D'USO DELCOS 3000	A 114 510 74	1
7	BA-DELCOS 3000 GLW	OPERATING INSTR.DELCOS 3000 GLW	INST. SERV. DELCOS 3000 GLW	INSTRUC. SERV. DELCOS 3000 GLW	ISTRUZIONI D'USO DELCOS 3000 GLW	A 114 523 74	1
8	SCHILD "BLUE ENERGY"	SIGN "BLUE ENERGY"	PLAQUE "BLUE ENERGY"	PLACA "BLUE ENERGY"	ADESIVO "BLUE ENERGY"	A 9363 9380	1
102	E-INSTALLATION DELCOS 3000	ELECTRICAL INATALLATION	INSTALLATION ELECTRIQUE	INSTAL. ELEC. CPL.	INSTALLAZIONE ELETTRICA COMPLETA	A 113 774 74	1
102	E-INSTALLATION DELCOS 1000	ELECTRIC INSTALLATION DELCOS 1000	INSTALLATION ELECTRIQUE DELCOS 1000	INSTAL. ELEC. DELCOS 1000	INSTALLAZIONE ELETTRICA DELCOS 1000	A 113 792 74	
2	LEITUNG M2 Spannungsvers. Lueftermotor	CABLE M2	CABLE M2	CABLE M2	CAVO M2	A 113 811 74	1
3	LEITUNG R2 Verdichtertemperatur (nur DELCOS 3000)	CABLE R2	CABLE R2	CABLE R2	CAVO R2	A 113 847 74	1
3	LEITUNG R2 Verdichtertemperatur (nur DELCOS 1000)	CABLE R2	CABLE R2	CABLE R2	CAVO R2	A 113 813 74	1
4	LEITUNG Y1 Regelventil (3/2-W.-V.)	CABLE Y1	CABLE Y1	CABLE Y1	CAVO Y1	A 113 816 74	1
5	LEITUNG B2 Drucksensor-Druckstutzen (nur DELCOS 3000)	CABLE B2	CABLE B2	CABLE B2	CAVO B2	A 113 849 74	1
5	LEITUNG B2 Drucksensor-Druckstutzen (nur DELCOS 1000)	CABLE B2	CABLE B2	CABLE B2	CAVO B2	A 113 815 74	1
6	LEITUNG Y4 Abblaseventil (2/2-W.-V.)	CABLE Y4	CABLE Y4	CABLE Y4	CAVO Y4	A 113 817 74	1
7	LEITUNG B1 Drucksensor-Druckstutzen (nur DELCOS 3000)	CABLE B1	CABLE B1	CABLE B1	CAVO B1	A 113 848 74	1
7	LEITUNG S3 Druckschalter-Netz (nur DELCOS 1000)	CABLE S3	CABLE S3	CABLE S3	CAVO S3	A 113 814 74	1
8	VERSCHLUSS NPG 9 (nur DELCOS 3000)	LOCK NPG 9	FERMETURE NPG 9	CIERRE NPG 9	CHIUSURA NPG 9	A 9329 4150	9
13	ABDECKKAPPE DP- 750 (nur DELCOS 3000)	COVER CAP DP- 750	CHAPE DP- 750	TAPA PROTECTORA DP- 750	COPERCHIO DP- 750	A 110 209 74	1
14	KABELBINDER	CABLE BINDER	ATTACHE DE CABLE	ATADO DE CABLES	CONNETTORE CAVO	A 126 421 56	5
15	390/SCHUTZLEITERZCH.16	390/PROT. COND.SYMBOL	SYMBOLE TERRE 390 16	SIMBOLO TIERRA 390	SIMBOLO TERRA 390	A 9329 2090	2

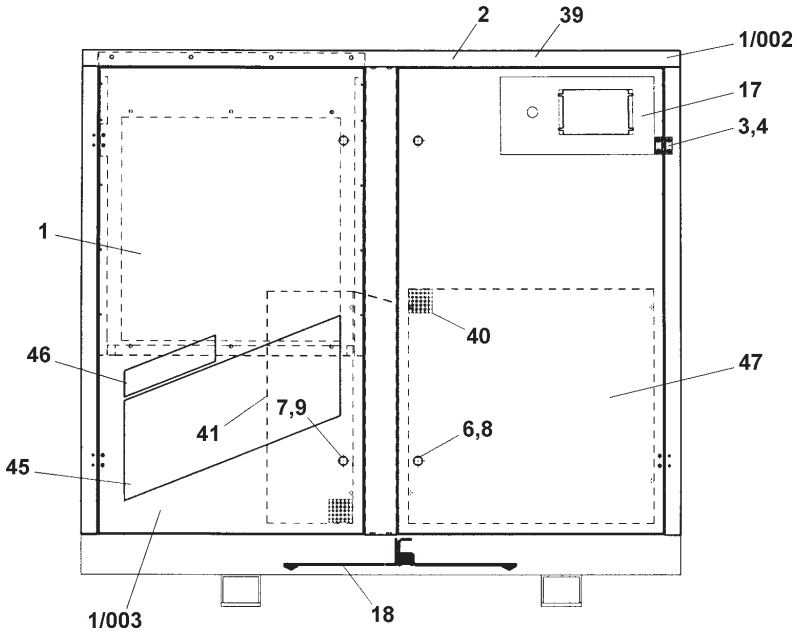

12
1,22,25

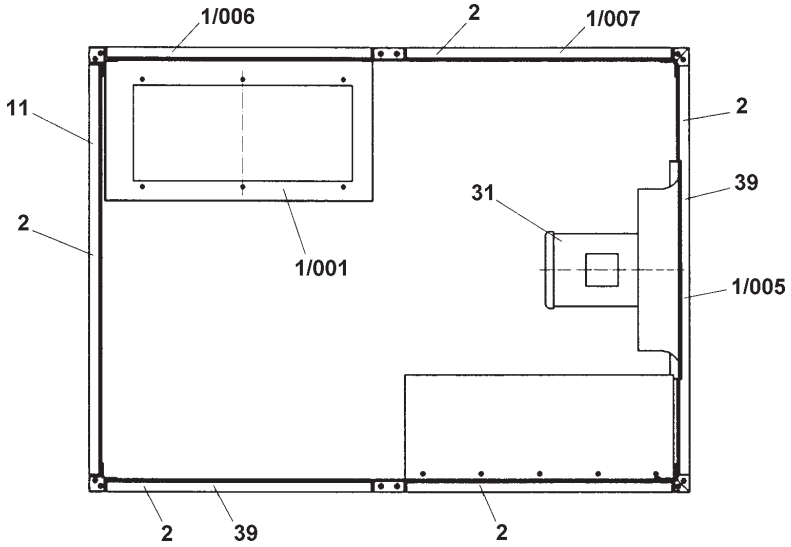
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
16	POLYAETHERSCHAUM 2,0X30 (nur DELCOS 3000)	POLYETHER FOAM 2.0X30	MOUSSE POLYETHER 2.0X30	ESPUMA POLIURETA 2,0X30	SPUGNA POLIESTERE 2,0X30	A 9334 3420	1,6
17	ABDECKKAPPE DP- 625	COVER CAP DP- 625	CHAPE DP- 625	TAPA PROTECTORA DP- 625	CALOTTA DP-625	A 110 205 74	6
18	AUFBEWAHRUNGSTASCHE	STORAGE BAG	TROUSSE GARDEUR	BOLSA DE PROTECCION	BORSA	A 130 396 74	1
20	S-SCHELLE RSGU 1.30/15 (nur DELCOS 3000)	HOSE CLIP	COLLIER	ABRAZADERA	FASCETTA STRINGITUBI	A 9361 0480	2
25	SCHALTSCHRANK	SWITCH CABINET	ARMOIRE ELECTRIC	ARMARIO DISTRIBUCION	ARMADIO ELETTRICO	A 113 775 74	1
103	E-STEUERUNG D-3000	ELECTR. CONTROL D-3000	COMMANDE ELECTR. D-3000	CONTROL ELECTRICO D-3000	COMANDO ELETTRICO D-3000	A 113 793 74	1
103	E-STEUERUNG D-1000S	ELECTR. CONTROL D-1000S	COMMANDE ELECTR. D-1000S	CONTROL ELECTRICO D-1000S	COMANDO ELETTRICO D-1000S	A 113 877 74	1
1	E-STEUERUNG 22 KW/400V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 22KW/400V	COMMANDE ELECTRIQUE 22KW/400V	CONTROL ELECTR. 22KW/400V	COMANDO ELETTRICO 22KW/400V	A 113 856 74	1
1	E-STEUERUNG 22 KW/220V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 22KW/220V	COMMANDE ELECTRIQUE 22KW/220V	CONTROL ELECTR. 22KW/220V	COMANDO ELETTRICO 22KW/220V	A 113 861 74	1
1	E-STEUERUNG 30 KW/400V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 30KW/400V	COMMANDE ELECTRIQUE 30KW/400V	CONTROL ELECTR. 30KW/400V	COMANDO ELETTRICO 30KW/400V	A 113 857 74	1
1	E-STEUERUNG 30 KW/220V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 30KW/220V	COMMANDE ELECTRIQUE 30KW/220V	CONTROL ELECTR. 30KW/220V	COMANDO ELETTRICO 30KW/220V	A 113 862 74	1
1	E-STEUERUNG 37 KW/400V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 37KW/400V	COMMANDE ELECTRIQUE 37KW/400V	CONTROL ELECTR. 37KW/400V	COMANDO ELETTRICO 37KW/400V	A 113 858 74	1
1	E-STEUERUNG 37 KW/220V (nur DELCOS 1000)	ELECTRIC CONTROL 37KW/220V	COMMANDE ELECTRIQUE 37KW/220V	CONTROL ELECTR. 37KW/220V	COMANDO ELETTRICO 37KW/220V	A 113 863 74	1
12	ELEKTRONIK DELCOS 1000 VERSION 2	ELECTRONICS DELCOS 1000	DELCOS 1000-remplace par 11505574	ELECTRONICA DELCOS 1000	ELETTRONICA DELCOS 1000	A 113 368 74	1
12.1	ELEKTRONIK DELCOS 1000 VERSION 2	ELECTRONICS DELCOS 1000	ELECTRON. DELCOS 1000	ELECTRONICA DELCOS 1000	ELETTRONICA DELCOS 1000	A 115 080 74	1
15	390/SCHUTZLEITERZCH.16	390/PROT. COND.SYMBOL	SYMBOLE TERRE 390 16	SIMBOLO TIERRA 390	SIMBOLO TERRA 390	A 9329 2090	2
17	ABDECKKAPPE DP- 625	COVER CAP DP- 625	CHAPE DP- 625	TAPA PROTECTORA DP- 625	CALOTTA DP-625	A 110 205 74	6
22	AUFBEWAHRUNGSTASCHE	STORAGE BAG	POCHE DE CONSERVATION	BOLSA DE PROTECCION	BORSA	A 130 396 74	1
24	KABELBINDER	CABLE BINDER	ATTACHE DE CABLE	ATADO DE CABLES	CONNETTORE CAVO	A 126 421 56	15
25	SCHALTSCHRANK	CONTROL CABINET	ARMOIRE ELECTRIQUE	ARMARIO DE DISTRIBUCION	ARMADIO ELETTRICO	A 113 775 74	1
26	STECKER MAGNETVENTIL	CONNECTOR SOLEN.VALVE	CONNECTEUR ELECT.-VANNE	ENCHUFE VALV.ELECTROMAG	CONNETTORE ELETTROVALVOLA	A 115 066 74	2


12
1,22,25

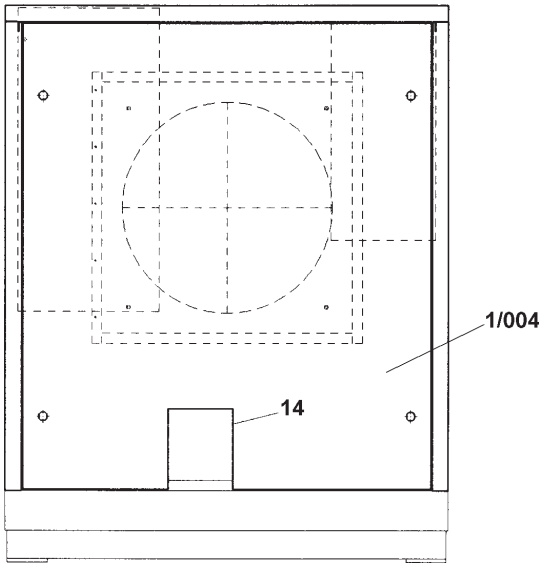
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
104	VERKLEIDUNG KPL.	PANELLING CPL.	CAPOTAGE CPL.	REVESTIMIENTO CPL.	CONVOGLIATORE COMPL.	10000 2307	
1	BLECHTEILE VERKLEIDUNG	SHEETS METAL CAPONY	PLAQUES DE METAL RECOUVREMENT	REVESTIM./PPIEZAS DE CHAPA	PEZZI LAMIERA	10000 2314	1
1.1	KUEHLERBLECH	COOLER SHEET METAL	TOLE DE REFRIGERANT	PLANCHA RADIADOR	LAMIERA RADIATORE	A 113 776 74	1
1.2	DACH	TOP	TOIT	TEJADILLO	TETTO	A 113 778 74	1
1.3	TUER-L	DOOR-L	PORTE-G	PUERTA IZQ.	ANTA SINISTRA	10000 2320	1
1.4	PANEEL-L	PANEL-L	PANNEAU-G	PANEL IZQ.	PANNELLO LATERALE SINISTRO	10000 2321	1
1.5	SEITENTEIL-R	PANEL-R	PAROI LATERALE-DR	PARED LATERAL DER.	PANNELLO LATERALE DESTRO	A 113 784 74	1
1.6	PANEEL-HL	PANEL-RL	PANNEAU-ARR.G.	PANEL	PARETE LATERALE POSTERIORE SX	10000 2323	1
1.7	PANEEL-HR	PANEL-RR	PANNEAU-ARR. DR.	PANEL	PARETE LATERALE POSTERIORE DX	10000 2324	1
2	DAEMMATTENSATZ	INSULATING PLATE SET	JEU DE PANNEAUX ISOLANTS	KIT ESTERAS AISLANTES	SERIE DI PANNELLI ISOLANTI	A 113 789 74	1
3	ANSCHRAUBSCHARNIER	SCREW-ON HINGED JOINT	CHARNIERE	BISAGRA DE ROSCAR	CERNIERA A VITE	A 110 055 74	4
4	GEGENPLATTE	COUNTER PLATE	PLAQUE	CONTRAPLACA	CONTROPIASTRA	A 110 174 74	4
6	VORREIBER-S	TURNBUCKLE -S	BARRE-S	TORNIQUETE-S	FERMO-S	A 110 056 74	2
7	VORREIBER	TURNBUCKLE	BARRE	TORNIQUETE	FERMO	A 110 058 74	14
8	DOPPELBARTSCHLUESSEL	DOUBLE BIT KEY 5	CLE DOUBLE	LLAVE DOBLE PALETON	CHIAVE DOPPIA MANDATA	A 059 066 74	1
9	DREIKANTSCHLUESSEL 8	TRIANGULAR KEY 8	CLE TRIANGULAIRE 8	LLAVE TRIANGULA N . 8	CHIAVE TRIANGOLARE 8	A 059 065 74	1
10	ABDECKKAPPE DP- 562	COVER CAP DP - 562	CHAPE DP- 562	TAPA PROTECTORA DP- 562	COPERCHIO DP- 562	A 110 066 74	2
11	GUMMIFUSS 15-520	RUBBER STAND 15-520	ELEMENT ANTIVIBRANT	PIE DE CAUCHO 15-520	PIEDE DI GOMMA 15-520	A 110 192 74	6
13	DICHTPROFIL-TP-1011-09	SEAL. PROFILE-TP-1011-0	ELEMENT D´ETANCHEITE	PERFIL EST. TP-1011-09	PROFILO DI TENUTA TP-1011-09	A 9334 3540	20
14	DICHTPROFIL-TP-1011-10	SEAL. PROFILE-TP-1011-1	ELEMENT D´ETANCHEITE	PERFIL EST. TP-1011-10	PROFILO DI TENUTA TP-1011-10	A 9334 3660	0,6
16	PFEILSCHILD	ARROW SIGN	PLAQUE A FLECHES	ADHESIVO CON FLECHA	TARGHETTA CON FRECCIA	A 045 613 74	2
17	SCHILD NOT-AUS (ohne Text)	SIGN EMERGENCY STOP	PLAQUE ARRET D'URGENCE	ADHESIVO PARADA DE EMERGENCIA	TARGHETTA ARRESTO EMERGENZA	A 9363 9390	1
18	GABELSTABLERSCHILD	SIGN "FORKLIFT"	PLAQUE - ELEVAT.FOURCHE	ADHESIVO PALETIZACION	TARGHETTA "CARELLO ELEVATORE"	A 9363 7440	2
19	SCHILD "SICHERHEIT"	SIGN "SAFETY"	PLAQUE	ADHESIVO SEGURIDAD	TARGHETTA "SICUREZZA"	A 9363 8650	1
20	SPANNUNGSSCHILD 400 V	VOLTAGE SIGN 400 V	PLAQUE TENSION 400V	ADHESIVO TENSION 400 V	ADESIVO TENSIONE 400 V	A 9363 8200	1
20	SPANNUNGSSCHILD 220 V	VOLTAGE SIGN 220 V	PLAQUE TENSION 220V	ADHESIVO TENSION 220 V	ADESIVO TENSIONE 220 V	A 9363 6000	1
21	WARNSCHILD	WARNING SIGN	SIGNAL DE DANGER	ADHESIVO DE AVISO	CARTELLO AVVERTIMENTO	A 9363 7260	1
22	FIRMENSCHILD	COMPANY SIGN	PLAQUE MARTRICULE	PLACA DEL FABRICANTE	TARGA PRODUTTORE	A 9363 0800	1

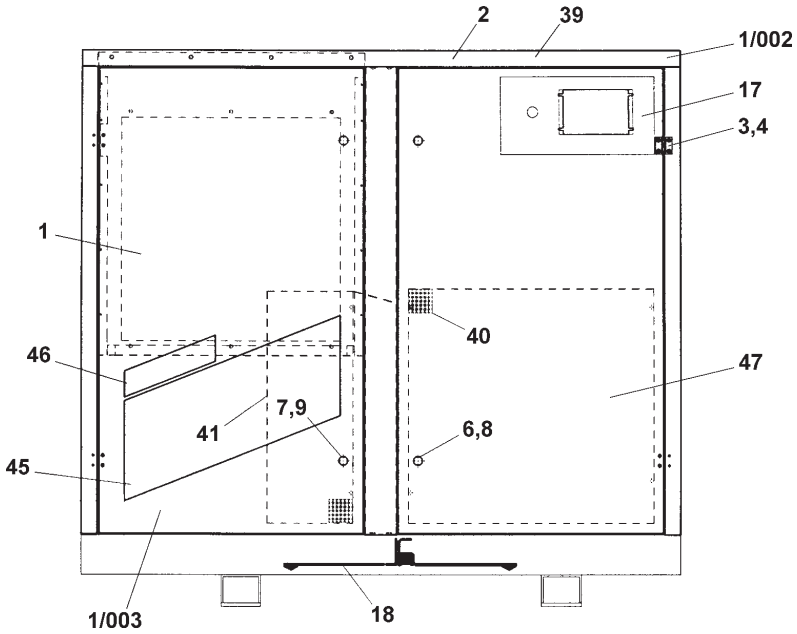

1/004
14

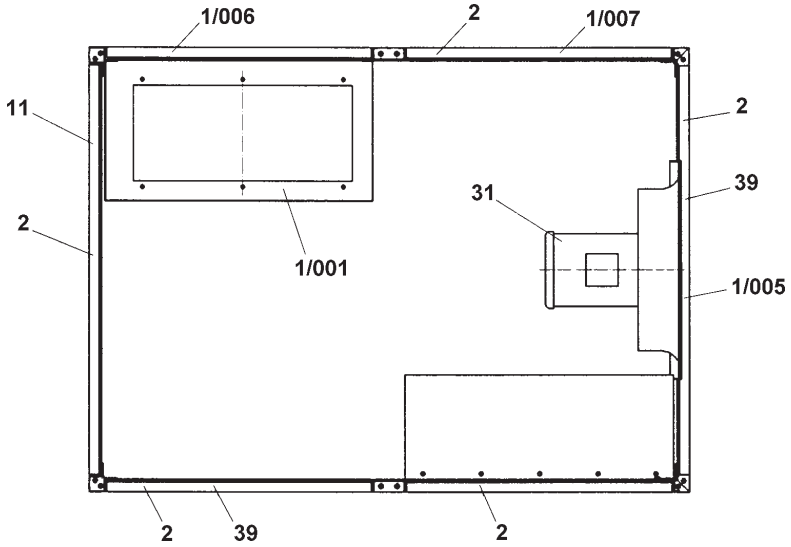

2
39
1/002
17
3,4
1
40
46
47
41
7,9
6,8
45
1/003
18


1/006
2
1/007
11
2
39
31
2
1/001
1/005
2
39
2

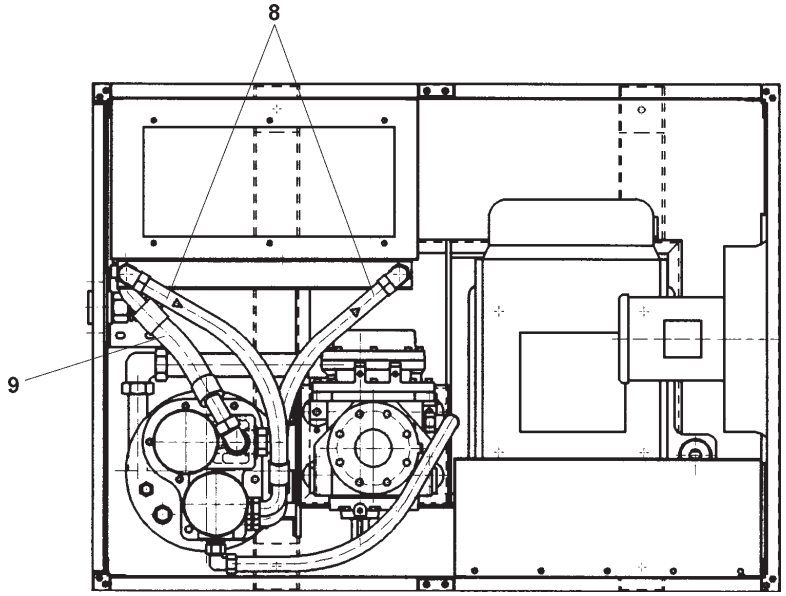
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
31	LUEFTER 400/3/0.75KW	FAN 400/3/0.75KW	VENTILATEUR 400/3/0.75KW	VENTILADOR 400/3/0,75KW	VENTILATORE 400/3/0.75KW	A 113 846 74	1
31	LUEFTER 400/6/1.1KW	FAN 400/6/1.1KW	VENTILATEUR 400/6/1.1KW	VENTILADOR 400/6/1,1KW	VENTILATORE 400/6/1.1KW	A 113 844 74	1
32	PROFIL 12003 S 38/1MM	PROFILE 12003 S 38/1MM	PROFILE 12003 S 38/1MM	PERFIL 12003 S 38/1MM	PROFILO 12003 S 38/1MM	A 9105 9150	10,62
39	PROFIL 12003 S 38/1MM	PROFILE 12003 S 38/1MM	PROFILE 12003 S 38/1MM	PERFIL 12003 S 38/1MM	PROFILO 12003 S 38/1MM	A 9105 9150	0,62
40	MOTORRIEMENSCHUTZ	BELT GUARD	GRILLE	PROTECC. CORREA MOTOR	PROTEZIONE DELLA CINGHIA MOTORE	A 113 758 74	1
41	RIEMENSCHUTZ	BELT PROTECTION	GRILLE	PROTECCION DE CORREA	PROTEZIONE DELLA CINGHIA	A 113 759 74	1
44	SCHILD "CODE 3000"	SIGN "CODE 3000"	PLAQUE "CODE 3000"	ADHESIVO CODE 3000	ADESIVO "CODICE 3000"	A 9363 8640	1
45	FRONTSCHILD L 22S	MODEL CODE L 22S	PLATINE AVT. L 22S	ADHESIVO FRONTAL L 22S	ADESIVO FRONTALE L 22S	A 9363 0640	1
46	FRONTSCHILD L 30	MODEL CODE L 30	PLATINE AVT. L 30	ADHESIVO FRONTAL L 30	ADESIVO FRONTALE L 30	A 9363 0650	1
46	FRONTSCHILD L 37	MODEL CODE L 37	PLATINE AVT. L 37	ADHESIVO FRONTAL L 37	ADESIVO FRONTALE L 37	A 9363 0660	1
47	TUER-RD-1000 L 22S-L37	DOOR-R D-1000 L 22S-L37	PORTE DROITE D-1000 L22S-L37	PUERTA-DER. D-1000 L 22S - L37	ANTA DESTRA D-1000 L 22S - L37	10000 2315	1
47	TUER-RD-3000 L 22S-L37	DOOR - R D-3000 L 22S-L37	PORTE DROITE D-3000 L22S-L37	PUERTA-DER. D-3000 L 22S - L37	ANTA DESTRA D-3000 L 22S - L37	10000 2316	1
48	SCHILD "BLUE ENERGY"	SIGN "BLUE ENERGY"	PLAQUE "BLUE ENERGY"	PLACA "BLUE ENERGY"	ADESIVO "BLUE ENERGY"	A 9363 9380	1

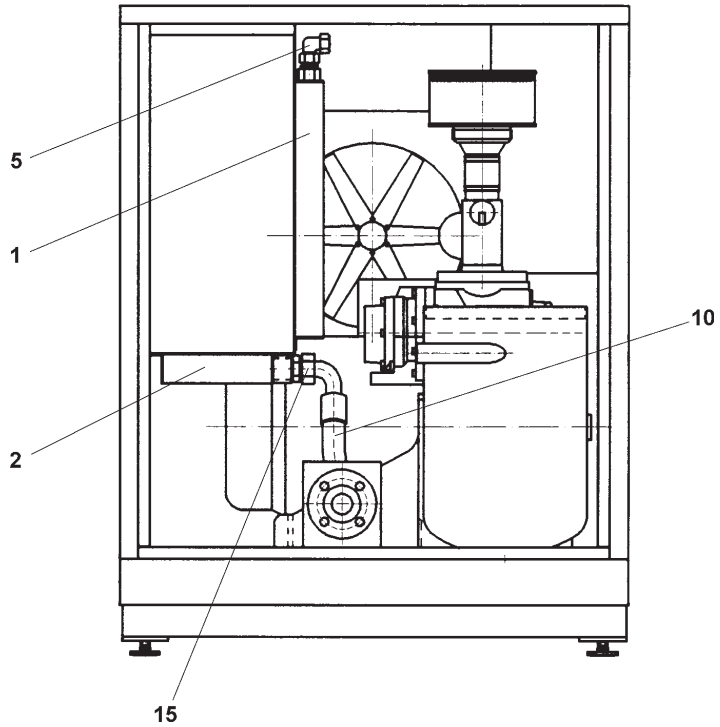

1/004
14


2
39
1/002
17
3,4
1
40
46
47
41
7,9
6,8
45
1/003
18

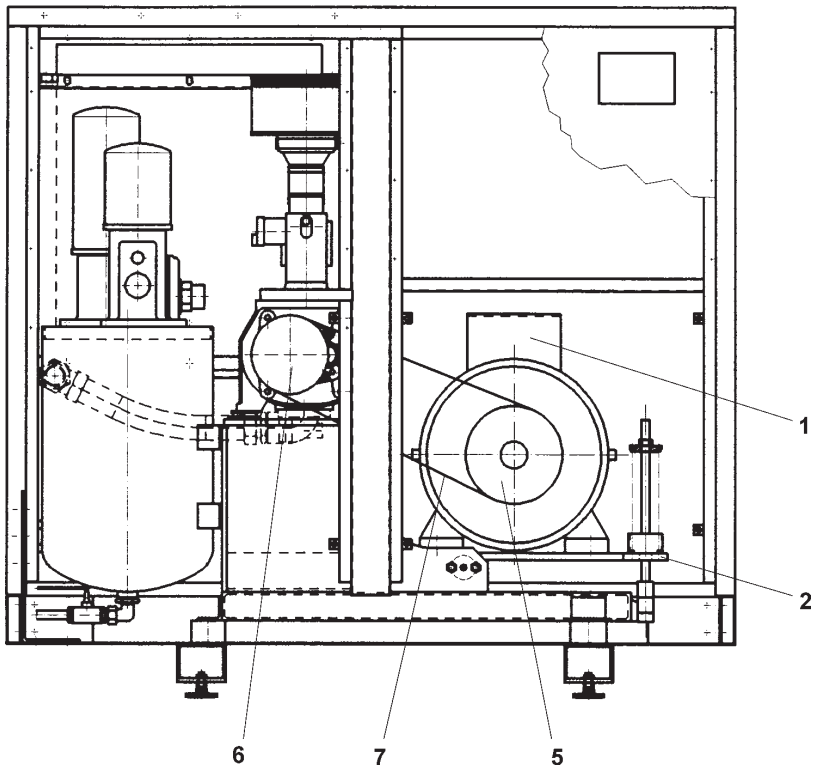

1/006
2
1/007
11
2
39
31
2
1/001
1/005
2
39
2

Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
105	KUEHLEREINHEIT	COOLER UNIT	UNITE REFROIDISSEUR	RADIADOR (UNIDAD)	UNITA' RADIATORE	A 113 795 74	
1	OELKUEHLER 30+37KW/10BAR	OIL COOLER 30+37KW/10BAR	REFRIGERANT D´HUILE 30+37KW/10BAR	RADIADOR DE ACEITE 30+37KW/10BAR	REFRIGERATORE OLIO 30+37KW/10BAR	A 113 770 74	1
1	OELKUEHLER 22KW/10BAR	OIL COOLER 22KW/10BAR	REFRIGERANT D´HUILE 22KW/10BAR	RADIADOR DE ACEITE 22KW/10BAR	REFRIGERATORE OLIO 22KW/10BAR	A 113 772 74	1
1	OELKUEHLER 22KW/13BAR	OIL COOLER 22KW/13BAR	REFRIGERANT D´HUILE 22KW/13BAR	RADIADOR DE ACEITE 22KW/13BAR	REFRIGERATORE OLIO 22KW/13BAR	A 113 777 74	1
1	OELKUEHLER 30+37KW/13BAR	OIL COOLER 30+37KW/13BAR	REFRIGERANT D´HUILE 30+37KW/13BAR	RADIADOR DE ACEITE 30+37KW/13BAR	REFRIGERATORE OLIO 30+37KW/13BAR	A 113 883 74	1
2	LUFTKUEHLER	AIR COOLER	REFRIGERANT D´AIR	RADIADOR DE AIRE	REFRIGERATORE ARIA	A 113 773 74	1
5	EVW-VERSCHRBG.28-LR	EVW-SCREW CONN. 28-LR	VISSAGE	RACOR ROSC.EVW.28-LR	RACCORDO VITE EVW 28-LR	A 9360 1680	2
8	SCHLAUCHLEITUNG 1"	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE 1	TUBO FLESSIBILE 1"	A 113 807 74	1
8	SCHLAUCHLEITUNG 1"	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE 1	TUBO FLESSIBILE 1"	A 113 807 74	2
9	SCHLAUCHLEITUNG 1 1/4"	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE 1 1/4	TUBO FLESSIBILE 1 1/4"	A 113 809 74	1
10	SCHLAUCHLEITUNG 1 1/4"	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE 1 1/4	TUBO FLESSIBILE 1 1/4"	A 113 810 74	1
11	ZWISCHENBLECH	INTERMEDIATE PLATE	TOLE INTERMEDIAIRE	CHAPA INTERMEDIA	PANNELLO INTERM.	A 113 842 74	1
15	G-VERSCHRAUBUNG DL 35	THR. SCR. JOINT DL 35	RACCORD	RACOR G DL 35	RACCORDO VITE DIRITTO DL 35	A 9358 1130	2
16	POLYAETHERSCHAUM 2,0X30	POLYETHER FOAM 2.0X30	MOUSSE DE POLYETHER 2.0X30	ESPUMA POLIURETA 2,0X30	SPUGNA POLIESTERE 2,0X30	A 9334 3420	1,5

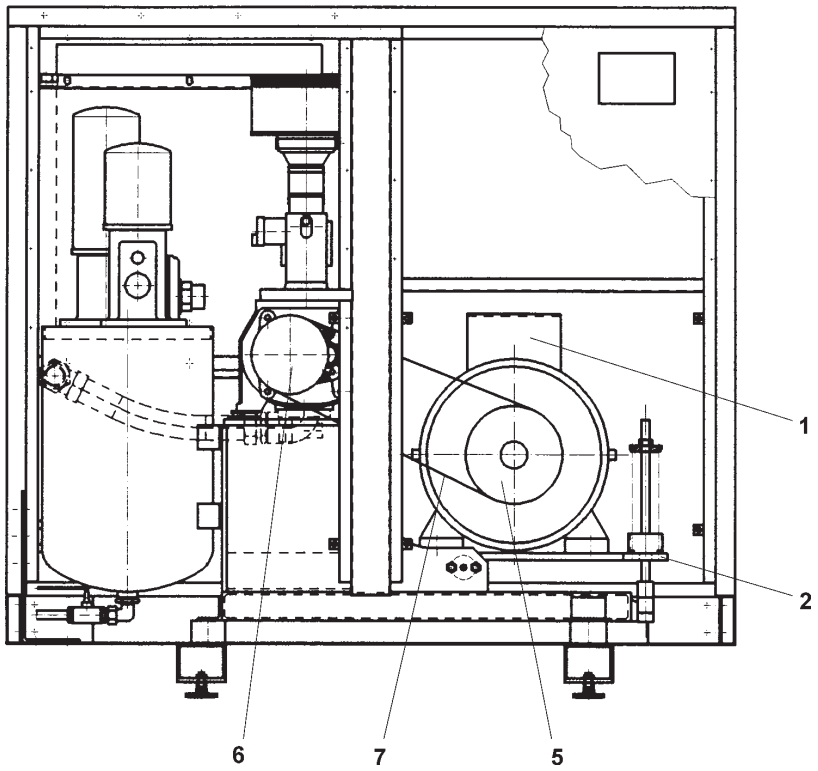

8
9


5
1
10
2
15

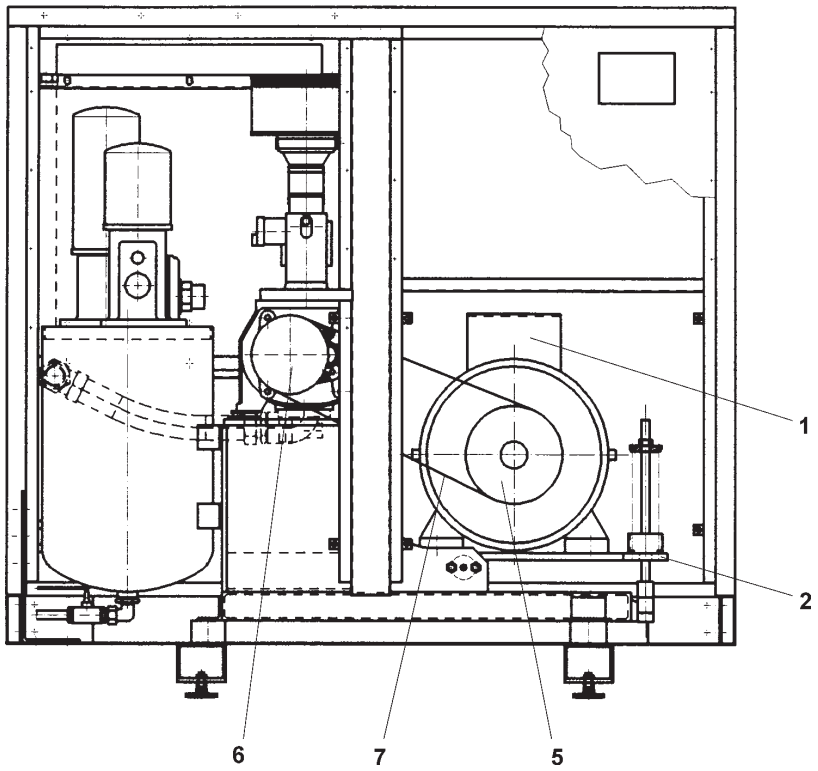
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
106	ANTRIEB	DRIVE	ENTRAINEMENT	MOTOR	MOTORI	A 113 796 74	
2	MOTORWIPPE	MOTOR ROCKER	BASCULE DU MOTEUR	BASCULA / MOTOR	SUPPORTO OSCILL.MOTORE	A 113 761 74	1
	L22S / 7.5bar	L22S / 7.5bar	L22S / 7.5bar	L22S / 7.5bar	L22S / 7.5bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ. TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 016 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 827 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 841 74	1
	L22S / 8.2bar	L22S / 8.2bar	L22S / 8.2bar	L22S / 8.2bar	L22S / 8.2bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ. TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 016 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 971 74	1
7	KEILRIEMENSATZ XPA 1550	SET V-BELT XPA 1550	JEU DE 3 COURROIES	KIT CORREAS XPA 1550	SET CINGHIE TRAPEZ. XPA 1550	A 110 977 74	1
	L22S / 9.0bar	L22S / 9.0bar	L22S / 9.0bar	L22S / 9.0bar	L22S / 9.0bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ. TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 016 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 972 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 975 74	1
	L22S / 10bar	L22S / 10bar	L22S / 10bar	L22S / 10bar	L22S / 10bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 015 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 971 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA15	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 841 74	1


1
2
6
7
5

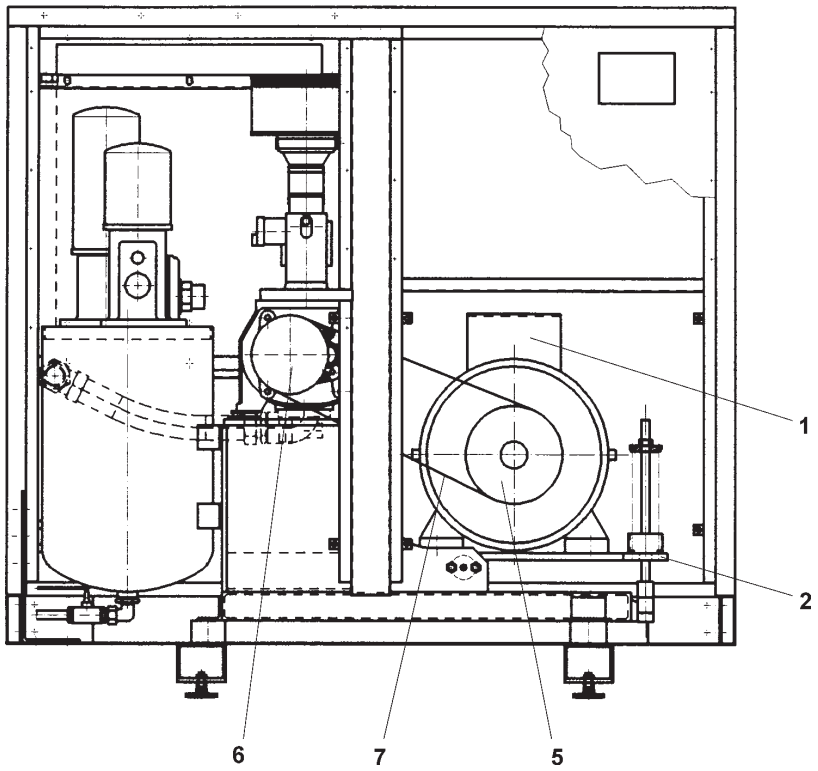
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
	L22S / 11bar	L22S / 11bar	L22S / 11bar	L22S / 11bar	L22S / 11bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 014 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 971 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1500	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 111 039 74	1
	L22S / 13bar	L22S / 13bar	L22S / 13bar	L22S / 13bar	L22S / 13bar		
1	E-MOTOR 22KW-400V	ELECTR.MOTOR 22KW-400V	E-MOTEUR 22KW-400V	MOTOR ELECTR.22KW-400V	MOTORE EL. 22KW-400V	A 116 064 74	1
1	E-MOTOR 22KW-220V	ELECTR.MOTOR 22KW-220V	E-MOTEUR 22KW-220V	MOTOR ELECTR.22KW-220V	MOTORE EL. 22KW-220V	A 116 067 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 013 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 840 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 834 74	1
	L30 / 7.5bar	L30 / 7.5bar	L30 / 7.5bar	L30 / 7.5bar	L30 / 7.5bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 018 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 827 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 831 74	1
	L30 / 8.2bar	L30 / 8.2bar	L30 / 8.2bar	L30 / 8.2bar	L30 / 8.2bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 796 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 827 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 831 74	1
	L30 / 9.0bar	L30 / 9.0bar	L30 / 9.0bar	L30 / 9.0bar	L30 / 9.0bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 018 74	1


1
2
6
7
5

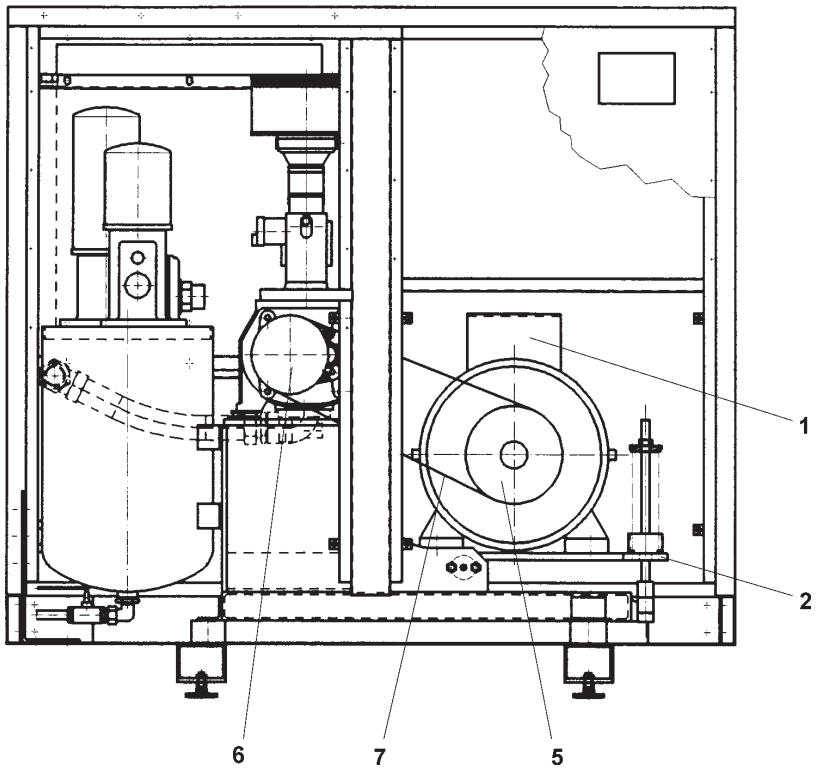
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 971 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 831 74	1
	L30 / 10bar	L30 / 10bar	L30 / 10bar	L30 / 10bar	L30 / 10bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 017 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 827 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 975 74	1
	L30 / 11bar	L30 / 11bar	L30 / 11bar	L30 / 11bar	L30 / 11bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 017 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 971 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 975 74	1
	L30 / 13bar	L30 / 13bar	L30 / 13bar	L30 / 13bar	L30 / 13bar		
1	E-MOTOR 30KW-400V	ELECTR.MOTOR 30KW-400V	E-MOTEUR 30KW-400V	MOTOR ELECTR.30KW-400V	MOTORE EL. 30KW-400V	A 116 065 74	1
1	E-MOTOR 30KW-220V	ELECTR.MOTOR 30KW-220V	E-MOTEUR 30KW-220V	MOTOR ELECTR.30KW-220V	MOTORE EL. 30KW-220V	A 116 068 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 017 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 972 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 832 74	1
	L37 / 7.5bar	L37 / 7.5bar	L37 / 7.5bar	L37 / 7.5bar	L37 / 7.5bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 020 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 826 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 978 74	1
	L37 / 8.2bar	L37 / 8.2bar	L37 / 8.2bar	L37 / 8.2bar	L37 / 8.2bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1


1
2
6
7
5

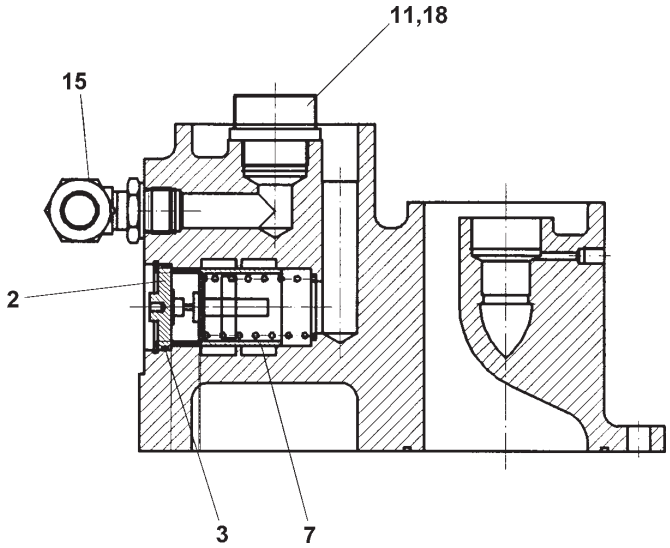
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 020 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 973 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 978 74	1
	L37 / 9.0bar	L37 / 9.0bar	L37 / 9.0bar	L37 / 9.0bar	L37 / 9.0bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 020 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 973 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1580	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 978 74	1
	L37 / 10bar	L37 / 10bar	L37 / 10bar	L37 / 10bar	L37 / 10bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 020 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 38	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 110 962 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 830 74	1
	L37 / 11bar	L37 / 11bar	L37 / 11bar	L37 / 11bar	L37 / 11bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 020 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 825 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	JUEGO CORR.TRAPEZ.XPA16	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 113 830 74	1
	L37 / 13bar	L37 / 13bar	L37 / 13bar	L37 / 13bar	L37 / 13bar		
1	E-MOTOR 37KW-400V	ELECTR.MOTOR 37KW-400V	E-MOTEUR 37KW-400V	MOTOR ELECTR.37KW-400V	MOTORE EL. 37KW-400V	A 116 066 74	1
1	E-MOTOR 37KW-220V	ELECTR.MOTOR 37KW-220V	E-MOTEUR 37KW-220V	MOTOR ELECTR.37KW-220V	MOTORE EL. 37KW-220V	A 116 069 74	1
5	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA CORREAS VTL 55	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 116 019 74	1
6	KEILRIEMENSCHEIBE	V-BELT PULLEY	POULIE DE COURROIE	POLEA/CORREA TRAPEZ.TL	PULEGGIA GOLE TRAPEZOIDALI	A 113 825 74	1
7	KEILRIEMENSATZ	SET V-BELT	COURROIE TRAPEZIODALE	KIT CORREAS XPA 1550	SET CINGHIE TRAPEZ.	A 110 963 74	1

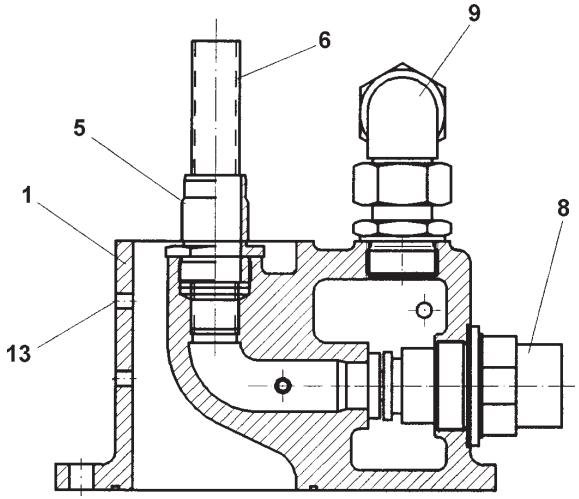

1
2
6
7
5

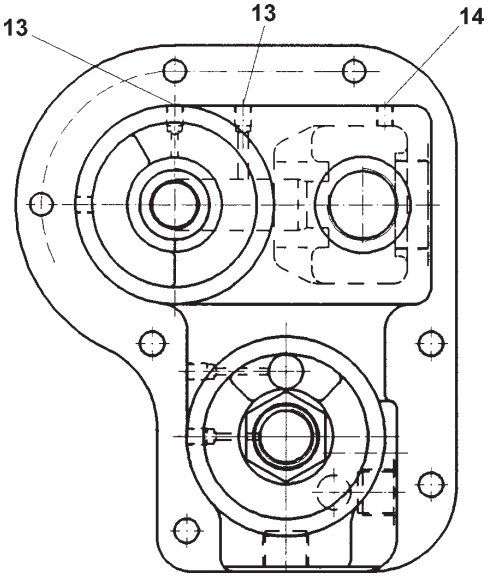
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
11	VERSCHRBG.C4PG42X7-30 (30KW,37KW,220V)	SCREW JOINT C4PG42X7-30	RACC. A VIS C4PG42X7-30	RACOR C4PG42X7-30	RACCORDO VITE C4PG42X7-30	A 9329 4460	2
11	VERSCHRBG.C4PG36X7-24 (22KW,37KW,220V)	SCREW JOINT C4PG36X7-24	RACC. A VIS C4PG36X7-24	RACOR C4PG36X7-25	RACCORDO VITE C4PG36X7-24	A 9329 4910	2
11	VERSCHRBG.C4PG29X7-18 (400V)	SCREW JOINT C4PG29X7-18	RACC. A VIS C4PG29X7-18	RACOR C4PG29X7-18	RACCORDO VITE C4PG29X7-18	A 9329 5030	2
12	VERSCHRBG.C4PG42X7-30 (30KW,37KW,220V)	SCREW JOINT C4PG42X7-30	RACC. A VIS C4PG42X7-30	RACOR C4PG42X7-30	RACCORDO VITE C4PG42X7-30	A 9329 4460	2
12	VERSCHRBG.C4PG36X7-24 (22KW,37KW,220V)	SCREW JOINT C4PG36X7-24	RACC. A VIS C4PG36X7-24	RACOR C4PG36X7-25	RACCORDO VITE C4PG36X7-24	A 9329 4910	2
12	VERSCHRBG.C4PG21X7-10 (30KW,220V)	SCREW JOINT C4PG21X7-10	RACC. A VIS C4PG21X7-10	RACOR C4PG21X7-10	RACCORDO VITE C4PG21X7-10	A 9329 5860	2
13	VERSCHRBG.C4PG29X7-18 (400V)	SCREW JOINT C4PG29X7-18	RACC. A VIS C4PG29X7-18	RACOR C4PG29X7-18	RACCORDO VITE C4PG29X7-18	A 9329 5030	6
15	ERWEITERUNG KPG36-PG42 (30KW,37KW , 400V)	EXTENSION KPG36-PG42	ELARGISS. KPG36-PG42	AMPLIACION KPG36-PG42	AMPLIAMENTO KPG36-PG42	A 9329 5840	2
16	ERWEITERUNG KPG29-PG36 (22KW,200V)	EXTENSION KPG29-PG36	ELARGISS. KPG29-PG36	AMPLIACION KPG29-PG36	AMPLIAMENTO KPG29-PG36	A 9329 0360	2
17	ERWEITERUNG KPG36-PG42 (30KW,37KW , 400V)	EXTENSION KPG36-PG42	ELARGISS. KPG36-PG42	AMPLIACION KPG36-PG42	AMPLIAMENTO KPG36-PG42	A 9329 5840	2
18	ERWEITERUNG KPG36-PG42 (30KW,37KW , 400V)	EXTENSION KPG36-PG42	ELARGISS. KPG36-PG42	AMPLIACION KPG36-PG42	AMPLIAMENTO KPG36-PG42	A 9329 5840	2
19	MUTTER MPG 29 (22KW)	NUT MPG 29	ECROU MPG 29	TUERCA MPG 29	DADO MPG 29	A 9329 1510	2
19	MUTTER MPG 36 (30KW,37KW)	NUT MPG 36	ECROU MPG 36	TUERCA MPG 36	DADO MPG 36	A 9329 1770	2
20	MUTTER MPG 29 (22KW)	NUT MPG 29	ECROU MPG 29	TUERCA MPG 29	DADO MPG 29	A 9329 1510	6
20	MUTTER MPG 36 (30KW,37KW)	NUT MPG 36	ECROU MPG 36	TUERCA MPG 36	DADO MPG 36	A 9329 1770	2
21	MUTTER LPG 21	NUT LPG 21	ECROU LPG 21	TUERCA LPG 21	DADO LPG 21	A 9329 2990	2
22	MUTTER LPG 36	NUT LPG 36	ECROU LPG 36	TUERCA LPG 36	DADO LPG 36	A 9329 3620	2
23	WUERGENIPPEL PG 36	TWIST NIPPLE PG 36	NIPPLE ETR. PG 36	RACOR PG 36	NIPPLO A TORSIONE PG 36	A 9329 3610	2
24	VERSCHLUSS NPG 21	LOCK NPG 21	FERMETURE NPG 21	CIERRE NPG 21	CHIUSURA NPG 21	A 9329 4190	2
25	ABDECKKAPPE DP-1500	COVER CAP DP-1500	CHAPE DP-1500	TAPA PROTECTORA DP-1500	COPERCHIO DP- 1500	A 110 069 74	6
26	VERSCHLUSS NPG 21	LOCK NPG 21	FERMETURE NPG 21	CIERRE NPG 21	CHIUSURA NPG 21	A 9329 4190	2
27	ABDECKKAPPE DP-1500	COVER CAP DP-1500	CHAPE DP-1500	TAPA PROTECTORA DP-1500	COPERCHIO DP- 1500	11006974	6
39	ERWEITERUNG KPG29-PG36 (22KW,200V)	EXTENSION KPG29-PG36	ELARGISS. KPG29-PG36	AMPLIACION KPG29-PG36	AMPLIAMENTO KPG29-PG36	A 9329 0360	1
39	ERWEITERUNG KPG36-PG42 (30KW, 37KW, 400V)	EXTENSION KPG36-PG42	ELARGISS. KPG36-PG42	AMPLIACION KPG36-PG42	AMPLIAMENTO KPG36-PG42	A 9329 5840	1
40	REDUZIERRING PG36XPG29 (30KW, 37KW, 400V)	REDUC.COLLAR PG36XPG29	ANNEAU DE RED.PG36XPG29	ANILLO REDUC. PG36XPG29	AMPLIAMENTO KPG29-PG36	A 9329 2110	2
41	VERSCHRBG.C4PG42X7-30 (22KW,220V, 37KW,400V, 30KW,37KW,220V)	SCREW JOINT C4PG42X7-30	RACC. A VIS C4PG42X7-30	RACOR C4PG42X7-30	AMPLIAMENTO C4PG42X7-30	A 9329 4460	2
41	VERSCHRBG.C4PG36X7-24 (22KW, 30KW, 400V)	SCREW JOINT C4PG36X7-24	RACC. A VIS C4PG36X7-24	RACOR C4PG36X7-24	RACCORDO VITE C4PG36X7-24	A 9329 4910	2
41	VERSCHRBG.C4PG29X7-18	SCREW JOINT C4PG29X7-18	RACC. A VIS C4PG29X7-18	RACOR C4PG29X7-18	RACCORDO VITE C4PG29X7-18	A 9329 5030	2


1
2
6
7
5

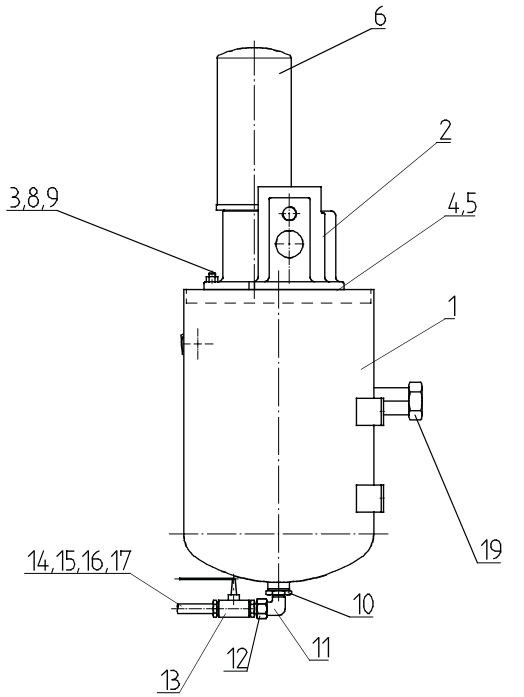
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
42	MUTTER MPG 29 (22KW)	NUT MPG 29	ECROU MPG 29	TUERCA MPG 29	DADO MPG 29	A 9329 1510	2
42	MUTTER MPG 36 (30KW,37KW)	NUT MPG 36	ECROU MPG 36	TUERCA MPG 36	DADO MPG 36	A 9329 1770	2
107	DRUCKBEHAELTER KPL.	PRESSURE TANK CPL.	RESERVOIR A PRESSION CPL.	DEPOSITO DE PRESION CPL.	SERBATOIO A PRESSIONE COMPLETO	A 113 797 74	
1	DRUCKBEHAELTER	PRESSURE RESERVOIR	RESERVOIR DE PRESSION	DEPOSITO DE PRESION	SERBATOIO A PRESSIONE	A 113 755 74	1
2	INTEGRALEINHEIT KPL.	MULTICOMPONENT UNIT CPL.	UNITE CPL. EN PLUSIEURS COMPOSANTS	UNIDAD INTEGRAL CPL.		A 113 754 74	
2.1	INTEGRALEINHEIT	MULTICOMPONENT UNIT	UNITE EN PLUSIEURS	UNIDAD INTEGRAL		A 113 751 74	1
2.2	DECKEL	COVER	COUVERCLE	TAPA	COPERCHIO	A 113 752 74	1
2.3	R-DICHTRING 45 X2,5	PIPE SEAL. 45 X2.5	JOINT TORIQUE 45 X2,5	TORICA TUBO 45 X2,5	ANELLO DI TENUTA PER TUBO 45 X2,5	A 9319 0550	1
2.4	SICHERUNGSRING 50X2	SNAP RING 50X2	CIRCLIP 50X2	ANILLO DE SEGURIDAD 50X2	ANELLO DI SICUREZZA 50X2	A 931 473 00	1
2.5	ANSCHRAUBNIPPEL	SCREW-ON NIPPLE	NIPPLE A VIS	RACOR DE ROSCAR	NIPPLO A VITE	A 110 176 74	1
2.6	ABSCHEIDEROHR	SEPARATOR TUBE	TUBE SEPARATEUR	TUBO SEPARADOR	TUBO SEPARATORE	A 110 177 74	1
2.7	REGLEREINSATZ 45 °C	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADO	KIT REGOLATORE	A 113 753 74	1
2.8	DRUCKHALTEVENTIL MPVL32	PRESS.MAINT.VALVEMPVL32	PIS.DE MAI.PRESS.MPVL32	VALV. PRES. MIN. MPVL32	VALVOLA DI MANTENIMENTO PRESSIONE MPVL32	A 105 208 74	1
2.9	EVW-VERSCHRBG.35-LR	EVW-SCREW CONN. 35-LR	RACCORD REGL.ANG.35-LR	RACOR ROSC.EVW. 35-LR	RACCORDO FILETTATO A GOMITO 35-LR	A 9359 5730	1
2.11	DOPPELNIPPEL 1.5"-16 UN	DOUBLE NIPPLE 1.5"-16 U	RACC. DOUBLE 1.5"-16 UN	BOQUILLA DOBLE 1,5"-16"	NIPPLO DOPPIO 1.5"-16 UN	A 113 757 74	1
2.12	VERSCHL-SHR. R1/8	LOCKING SCREW R 1/8	VIS DE FERM. R 1/8	TORN.CIER. SHR. R1/8	VITE DI FERMO R1/8	A 9306 2310	3
2.13	W-VERSCHRAUBUNG GLL 8	THREAD.ELBOW JOINTGLL 8	RACCORD W GLL8	RACOR RECTOW GLL 8	RACCORDO FILETTATO A GOMITO GLL 8	A 9358 1640	3
2.14	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	THR. SCR. JOINT BLL 8	RACCORD DROIT BLL 8	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	1
2.15	EVW-VERSCHRBG.22-LR	EVW-SCREW CONN. 22-LR	RACCORD REGL.ANG.22-LR	RACOR ROSC.EVW.22-LR	RACCORDO FILETTATO A GOMITO 22-LR	A 9359 5710	1
2.18	DICHTRING A 40 X47	SEALING RING A 40 X47	BAGUE D'ETAN.A40X47....	JUNTA A 40X47	ANELLO DI TENUTA A 40X47	A 9318 9190	1
4	R-DICHTRING 115 X3	PIPE SEAL.R. 115 X 3	ANNEAU A GANSE	TORICA TUBO 115 X3	ANELLO DI TENUTA TUBO 115 X 3	A 9319 0070	1
5	R-DICHTRING 22 X3	PIPE SEAL.R.22 X 3	ANNEAU A GANSE 22 X3	TORICA TUBO 22 X3	ANELLO DI TENUTA TUBO 22 X 3	A 9319 0900	1
6	LUFTENTOELELEMENT	AIR-OIL SEPAR. BOX	SEPARATEUR	SEPARADOR DE ACEITE	SEPARATORE ARIA-OLIO	A 105 252 74	1
7	WECHSELFILTER	EXCHANGE FILTER	ELEMENT FILTRE D'HUILE	FILTRO INTERCAMBIABLE	FILTRO A CARTUCCIA	A 113 819 74	1
10	RI-STUTZEN 1 X 1/2	REDUC.SOCKET 1 X 1/2	RACCORD DE REDUCTION	RACOR RI- 1 X 1/2	RACCORDO RI 1 X 1/2	A 9359 4990	1
11	W-VERSCHRAUBUNG GL 18	W-VERSCHRAUBUNG GL 15	THREAD.ELBOW JOINTGL 15	RACCORD W GL15	RACOR RECTO W GL 15	A 9358 1690	1
12	EVGE-STUTZEN 18-LR-ED	EVGE-STUTZEN 15-LR-ED	EVGE-CONN. 15-LR-ED	MANCH.EVGE 15-LR-ED	RACOR EVGE 15-LR-ED	A 9359 8090	1

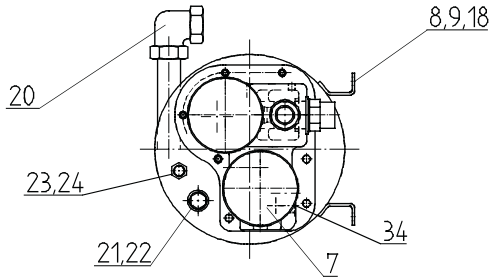

11,18
15
2
3
7


6
9
5
1
8
13


13
13
14

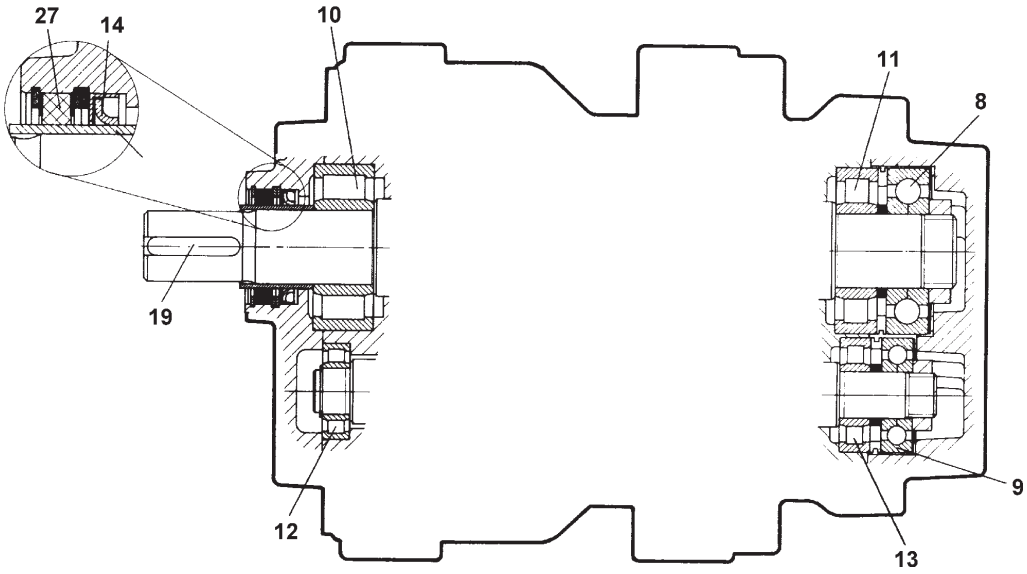
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
13	KUGELHAHN K84- 1/2"	BALL VALVE K 84 - 1/2"	ROBINET A BILLE	VALVULA BOLA K84-1/2	RUBINETTO A SFERA K 84 - 1/2"	A 103 521 74	1
14	GEWINDETUELLE 13 R 1/2	THREADED NOZZLE 13 R 1/	DOUILLE FILETEE	BOQUILLA ROSCA. 13 R1/2	BOCCOLA FILETTATA 13 R 1/2	A 9361 3080	1
15	SCHL-SCHELLE AL 12- 20	HOSE CLIP AL 12- 20	COLLIER	ABRAZADERA AL 12- 20	FASCETTA TUBO FLESSIBILE AL 12-20	A 9361 0360	1
16	PVC-TRANSP-SCHL. 15X19	PVC-TRANSPORT HOSE15X19	FLEXIBLE D AIR	TUBO FLEXIBLE PVC 15X19	TUBO FLESS. PVC TRASP. 15X19	A 9361 5710	0,6
19	SCHLAUCHLEITUNG 1 1/2"	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE 1 1/2	TUBO FLESSIBILE 1 1/2"	A 113 805 74	1
20	W-VERSCHRAUBUNG KL 42	THREAD.ELBOW JOINTKL 42	VISSAGE	RACOR RECTO W KL 42	RACCORDO A GOMITO A VITE KL 42	A 9358 3740	1
21	PEILSTAB	DIP STICK	JAUGE	VARILLA DE NIVEL	ASTINA DI LIVELLO	A 113 756 74	1
22	USIT-RING 33,7X42 X2	USIT-RING 33.7X42 X2	ANNEAU DE JOINT 33,7X42 X2	ANILLO USIT 33,7X42X2	ANELLO USIT 33,7X42 X 2	A 931 497 80	1
23	SICHERHEITSVENTIL 12 BAR	SAFETY VALVE 12 BAR	SOUPAPE DE SURETEE 12 BAR	VALVULA SEGURIDAD	VALVOLA DI SICUREZZA 12 BAR	A 132 105 74	1
23	SICHERHEITSVENTIL 15 BAR	SAFETY VALVE 15 BAR	SOUPAPE DE SURETEE 15 BAR	VALVULA SEGURID. 15 BAR	VALVOLA DI SICUREZZA 12 BAR	A 114 244 74	1
24	DICHTRING A 21 X26	SEALING RING A 21 X26	JOINT	JUNTA A 21X26	ANELLO DI TENUTA A 21X26	A 9318 9570	1
25	DRUCKGEBER MBS 3000	PRESSURE TRANSDUCER	CAPTEUR DE PRESSION	TRANSMIS.DE PRES. MBS30	TRASDUTTORE PRESSIONE MBS 3000	A 115 070 74	1
25	DRUCKGEBER MBS 3000	PRESSURE SENSOR MBS3000	CAPT. DE PRES. MBS 3000	TRANSMIS.DE PRES. MBS30	TRASDUTTORE PRESSIONE MBS 3000	A 115 070 74	2
26	GAI-VERSCHRAUBG. 8-LR	GAI SCREW JOINT 8-LR	GAI-VISSAGE 8-LR	RACOR GAI 8-LR	RACCORDO VITE ANGOLO GAI 8-LR	A 9358 7320	1
26	GAI-VERSCHRAUBG. 8-LR	GAI SCREW JOINT 8-LR	GAI-VISSAGE 8-LR	RACOR GAI 8-LR	RACCORDO VITE ANGOLO GAI 8-LR	A 9358 7320	2
27	EVW-STUTZEN 8-L	EVW-CONN. 8-L	MANCHON REGL.ANG.8-L	RACOR EVW 8-L	MANICOTTO EVW 9-L	A 9359 6660	1
27	EVW-STUTZEN 8-L	EVW-CONN. 8-L	VISSAGE	RACOR EVW 8-L	MANICOTTO EVW 9-L	A 9359 6660	2
28	R-SCHELLE RSGU1.30/15	PIPE CLAMP RSGU1.30/15	COLLIER RSGU1.30/15	ABRAZADERA	COLLARE SERRATUBI RSGU1.30/15	A 9361 0480	2
28	R-SCHELLE RSGU1.30/15	PIPE CLAMP RSGU1.30/15	COLLIER S.RSGU 1.30/15	ABRAZADERA	COLLARE SERRATUBI RSGU1.30/15	A 9361 0480	1
30	DRUCKWAECHTER 1-16 BAR	PRESSURE CONTR. 1-16BAR	PRESSOSTAT 1-16 BAR	CONTROL. PRES. 1-16 BAR	PRESSOSTATO 1-16 BAR	A 111 548 74	1
31	RI-STUTZEN 3/8X 1/4	REDUC.SOCKET 3/8X 1/4	RACCORD DE REDUCTION	RACOR RI- 3/8X 1/4	MANICOTTO RI 3/8X 1/4	A 9359 3930	1
32	EVW-VERSCHRBG. 8-LR	EVW-SCREW CONN. 8-LR	VISSAGE	RACOR ROSC.EVW 8-LR	RACCORDO A GOMITO REGOLABILE 8-LR	A 9359 5660	1
34	G-VERSCHRAUBUNG DL 28	THR. SCR. JOINT DL 28	RACCORD	RACOR G DL 28	RACCORDO VITE DIRITTO DL 28	A 9358 1120	2


6
2
3,8,9
4,5
1
19
14,15,16,17
10
11
12
13

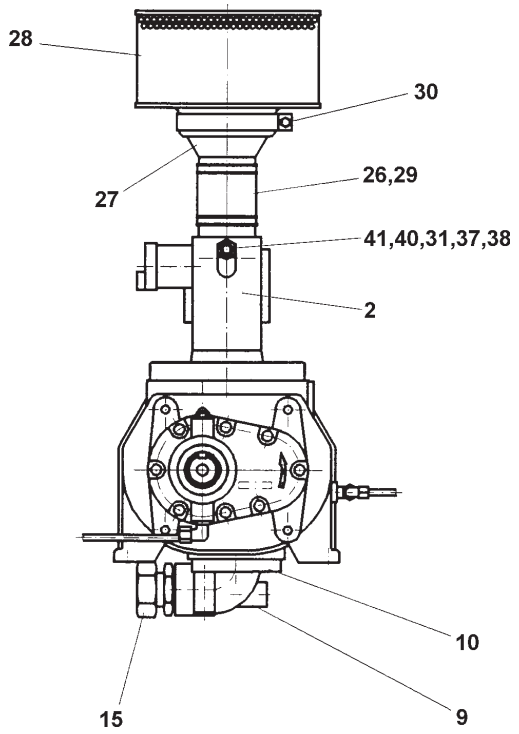

8,9,18
20
23,24
34
21,22
7

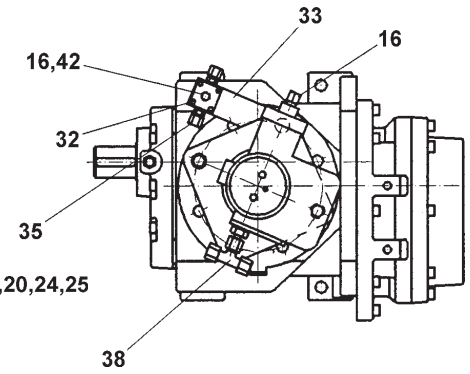
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
108	VERDICHTER KPL.	AIR END CPL.	BLOC-VIS CPL.	COMPRESOR CPL.	COMPRESSORE COMPL.	A 113 798 74	
1	EK 110 NK VERDICHTER	EK 110 NK AIR END	BLOC-VIS EK 110 NK	CABEZAL COMP. EK 110 NK	COMPRESSORE EK 110 NK	A 102 265 74	
1.8	VIERPUNKTLAGER QJ 308	'4-POINT BEARING.QJ30	APPUI 4 POINTS QJ 308	RODAMIENTO 4 P - QJ 308	CUSCINETTO A SFERE A QUATTRO CONTATTI QJ 308	A 9357 3820	1
1.9	VIERPUNKTLAGER QJ 305	'4-POINT BEARING.QJ30	APPUI 4 POINTS QJ 305	RODAMIENTO 4 P - QJ 305	CUSCINETTO A SFERE A QUATTRO CONTATTI QJ 305	A 9357 4780	1
1.10	ZYL-ROLLENLAGER NU2308	CYLIND.ROLL.BEAR.NU2308	PAL.A ROUL.CYL. NU2308	RODAMIENTO NU2308	CUSCINETTO A RULLI CILINDRICI NU 2308	A 9357 3810	1
1.11	ZYL-ROLLENLAGER NU 308	CYLIND.ROLL.BEAR.NU308	PAL.A ROUL.CYL. NU308	RODAMIENTO NU 308	CUSCINETTO A RULLI CILINDRICI NU 308	A 9357 3460	1
1.12	ZYL-ROLLENLAGER NU 205	CYLIND.ROLL.BEAR.NU205	PAL.A ROUL.CYL. NU205	RODAMIENTO NU 205	CUSCINETTO A RULLI CILINDRICI NU 205	A 9357 5050	1
1.13	ZYL-ROLLENLAGER NU 305E	CYLIND.ROLL.BEAR.NU305E	PAL.A ROUL.CYL. NU305E	RODAMIENTO NU 305E	CUSCINETTO A RULLI CILINDRICI NU 305E	A 9357 4800	1
1.14	RW-DICHTRING 45X 62X 8	SHAFT SEAL.R.45X62X 8	RW-ANNEAU DE JOINT 45X 62X 8	SELLO HIDR. 45X 62X 8	ANELLO DI TENUTA ALBERO 45X 62X 8	A 9322 0030	1
1.15	SICHERUNGSRING 23X1,2	SNAP RING 23 X 1.2	CIRCLIP 23X1,2	ANILLO DE SEGURIDAD 23X	ANELLO DI SICUREZZA 23X1,2	A 931 469 80	1
1.16	INNENRING 40X 45X40	INT.RING 40X45X40	ANNEAU INTERIEUR 40X45X40	ANILLO SELLO 40X45X40	ANELLO INTERNO 40X 45X40	A 102 284 74	1
1.19	PASSFEDER A10X 8X 50	ADJUST. SPRING A10X8X50	CLAVETTE	CHAVETA // A10X 8X 50	LINGUETTA A10X 8X 50	A 931 606 90	1
1.27	FILZRING 45X 62X8	FELT RING 45X 62X8	ANNEAU EN FEUTRE 45X 62X8	ANILLO FIELTRO 45X62X8	ANELLO FELTRO 45X 62X8	A 9334 3630	1
1.41	VERSCHL-SHR. G 1/4 A	LOCKING SCREW G 1/4 A	VIS DE FERM. G 1/4 A	TORN.CIER. SHR. G 1/4 A	TAPPO A VITE G 1/4 A	A 9306 0320	2
1.42	DICHTRING A 14 X20	SEALING RING A 14 X20	JOINT	JUNTA A 14X20	ANELLO DI TENUTA A 14X20	A 9318 9460	3
1.43	VERSCHL-SHR. G 1/8 A	LOCKING SCREW G 1/8 A	VIS DE FERM. G 1/8 A	TORN.CIER. SHR. G 1/8 A	VITE DI FERMO G 1/8 A	A 9306 0310	1
1.44	DICHTRING A 10 X13,5	SEALING RING A 10 X13.5	JOINT	JUNTA A10X13,5	ANELLO DI TENUTA A10X13,5	A 9318 9050	1
1.45	VERSCHL-SHR. M14 X 1,5	LOCKING SCREW M 14X1.5	VIS DE FERM. M14X1,5	TORN.CIER. SHR. M14X1,5	VITE DI ARRESTO M14 X 1,5	A 9306 0030	1
2	ANSAUGREGLER	INTAKE CONTROLLER	REGULATEUR D´ASPIRATION	REGULADOR DE ASPIRACION	REGOLATORE ASPIRAZIONE	A 113 835 74	1
2.1	RESERVETEILSATZ	SP.PART INTAKE CONTROLLER	S.PR.RET.VALVE	KIT REGULADOR DE ASPIRACION	RICAMBI REGOLATORE ASPIRAZIONE	A 113 884 74	1
9	DRUCKSTUTZEN	DELIVERY PIPE SOCKET	TUBULURE DE REFOULEMENT	TUBULADURA DE PRESION	MANICOTTO DI PRESSIONE	A 113 801 74	1
10	DICHTUNG 40 PN 40	SEAL 40 PN 40	JOINT 40 PN 40	JUNTA 40 PN 40	GUARNIZIONE 40 PN 40	A 9318 2620	1
13	TEMPERATURFUEHLER	THERMOMETER PROBE	CONTROLEUR DE TEMPERATURE	SONDA TERMICA	SENSORE TERMICO	A 106 306 74	1
14	DICHTRING A 14 X20	SEALING RING A 14 X20	JOINT	JUNTA A 14X20	ANELLO DI TENUTA A 14X20	A 9318 9460	1
15	G-VERSCHRAUBUNG DL 42	THR. SCR. JOINT DL 42	RACCORD	RACOR G DL 42	RACCORDO VITE DIRITTO DL 42	A 9358 1140	1
16	W-VERSCHRAUBUNG GLL 8	THREAD.ELBOW JOINTGLL 8	VISSAGE COUDE	RACOR RECTOW GLL 8	RACCORDO FILETTATO A GOMITO GLL 8	A 9358 1640	4
17	ROHR 8,0 X 1,0 X 40	TUBE 8.0X 1.0 X 40	TUBE	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	A 006 683 74	1
18	VERSCHRAUBUNG	SCREWED JOINT	VISSAGE	RACOR	RACCORDO VITE	A 044 930 74	1

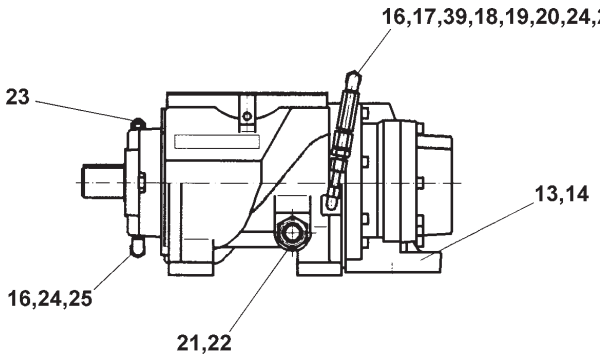
10226674



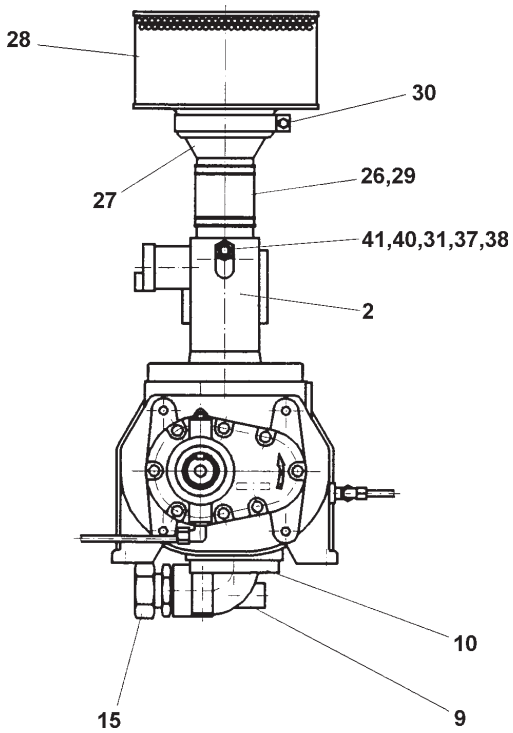
10279874

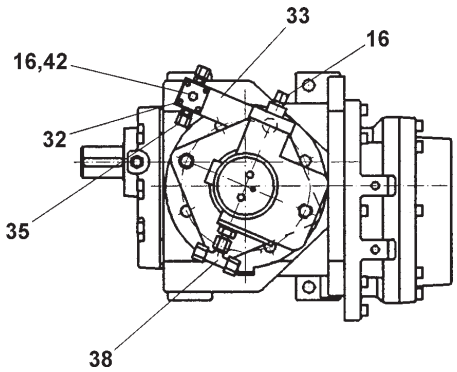


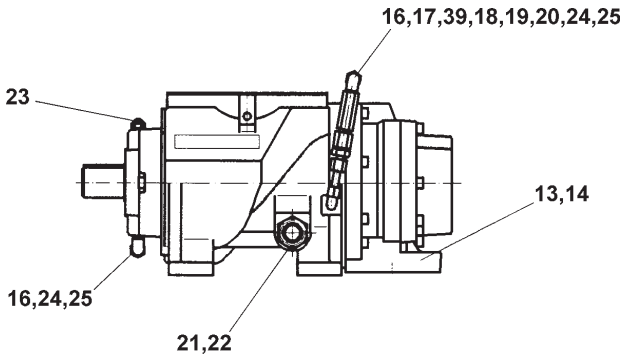




Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
19	RUECKSCHLAGVENTIL	NONRETURN VALVE	CLAPET ANTI-RETOUR	VALVULA RETROCESO	VALVOLA DI NON RITORNO	A 111 769 74	1
20	W-VERSCHRAUBUNG GL 8	THREAD.ELBOW JOINTGL 8	VISSAGE COUDE	RACOR RECTO W GL 8	RACCORDO VITE ANGOL. GL 8	A 9358 1660	1
21	G-VERSCHRAUBUNG DL 22	THR. SCR. JOINT DL 22	G-VISSAGE DL 22	RACOR G DL 22	RACCORDO VITE DIRITTO DL 22	A 9358 1110	1
22	SCHLAUCHLEITUNG	HOSE LINE	CONDUITE FLEXIBLE	TUBERIA FLEXIBLE	TUBO	A 110 895 74	1
23	SCHALLDAEMPFER	SILENCER	SILENCIEUX	SILENCIADOR	SILENZIATORE	A 130 127 74	1
24	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN-TUBE 8.0 X 1.0	TUBE	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	4,64
25	EINSTECKHUELSE E810/ 6	INSERT SOCKET E 810/ 6	DOUILLE	REFUERZO TUBO E810/6	MANICOTTO E 810/6	A 9361 4120	16
26	VERBINDUNGSSTUTZEN	CONNECTING PIECE	TUBULURE DE RACCORD	TUBULADURA DE CONEXION	BOCCHETTONE DI RACCORDO	A 113 837 74	1
27	UEBERGANGSROHR	CONNECTING TUBE	TUBE DE RACCORD	TUBO DE REDUCCION	RACCORDO	A 113 836 74	1
28	LUFTFILTER	AIR FILTER	FILTRE	FILTRO DE AIRE	FILTRO ARIA	A 113 806 74	1
29	SCHL-SCHELLE AS 70- 90	HOSE CLIP AL 70- 90	HOSE CLIP	ABRAZADERA AS 70- 90	FASCETTA STRINGITUBO AS 70-90	A 9361 6840	2
30	SCHL-SCHELLE AS100-120	HOSE CLIP AS100-120	MORDANT AS100-120	ABRAZADERA AS100-120	FASCETTA TUBO AS100-120	A 9361 6880	1
31	2/2-WEGE MAGNETVENTIL DELCOS 1000	2/2-WAY SOLEN. VALVE DELCOS 1000	ELECTROVANNE A 2/2 VOIES DELCOS 1000	VALV.ELECTROMAG.2/2 VIA DELCOS 1000	ELETTROVALVOLA 2/2 VIE DELCOS 1000	A 113 838 74	1
31	2/2-WEGE MAGNETVENTIL DELCOS 3000	2/2-WAY SOLEN. VALVE DELCOS 3000	ELECTROVANNE A 2/2 VOIES DELCOS 3000	ELECTROVALVULA 2 P/2 NA DELCOS 3000	ELETTROVALVOLA 2/2 VIE DELCOS 3000	A 115 200 74	1
31.1	ERSATZMEMBRAN	SPARE MEMBRANE	MEMBRANE DE RECHANGE	MEMBRANA DE RECAMBIO	MEMBRANA DI RICAMBIO	A 115 201 74	1
31.2	STECKER MAGNETVENTIL	CONNECTOR SOLEN.VALVE	CONNECTEUR ELECT.-VANNE	ENCHUFE VALV.ELECTROMAG	CONNETTORE ELETTROVALVOLA	A 115 066 74	1
32	3/2-WEGE MAGNETVENTIL DELCOS 1000	3/2-WAY SOLEN. VALVE DELCOS 1000	ELECTROVANNE A 3/2 VOIES DELCOS 1000	VALV.ELECTROMAG.3/2 VIA DELCOS 1000	ELETTROVALVOLA 3/2 VIE DELCOS 1000	A 113 839 74	1
32	3/2-WEGE MAGNETVENTIL DELCOS 3000	3/2-WAY SOLEN. VALVE DELCOS 3000	ELECTROVANNE A 3/2 VOIES DELCOS 3000	ELECTROVALVULA 3/2 DELCOS 3000	ELETTROVALVOLA 3/2 VIE DELCOS 3000	A 110 300 74	1
32.1	STECKER MAGNETVENTIL	CONNECTOR SOLEN.VALVE	CONNECTEUR ELECT.-VANNE	ENCHUFE VALV.ELECTROMAG	CONNETTORE ELETTROVALVOLA	A 115 066 74	1
33	HALTER MAGNETVENTIL	RETAINER SOLENOID VALVE	PORTE-ELECTROVANNE	SOPORTE ELECTROVALVULA	SUPPORTO ELETTROVALVOLA	A 111 055 74	1
35	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	THR. SCR. JOINT BLL 8	RACCORD	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	2
37	RI-STUTZEN 3/8X 1/4	REDUC.SOCKET 3/8X 1/4	RACCORD DE REDUCTION	RACOR RI- 3/8X 1/4	MANICOTTO RI 3/8X 1/4	A 9359 3930	1
38	EVT-VERSCHRBG. 8-LR	EVT-SCREW CONN. 8-LR	EVT-VISSAGE 8-LR	RACOR ROSC EVT 8-LR	RACCORDO A VITE EVT 8-LR	A 9360 2320	2
39	ADAPTER	ADAPTOR	ADAPTATEUR	ADAPTADOR	ADATTATORE	A 111 097 74	1
40	G-VERSCHRAUBUNG DL 12	THR. SCR. JOINT DL 12	RACCORD	RACOR G DL 12	RACCORDO VITE DIRITTO DL 12	A 9358 1080	1
41	EVGE-STUTZEN 12-LR-ED	EVGE-CONN. 12-LR-ED	EVGE-TUBULURE 12-LR-ED	RACOR EVGE 12-LR-ED	MANICOTTO EVGE 12-LR-ED	A 9359 8080	1
42	MUFFE 1/8 VERZINKT	SOCKET 1/8 GALVANIZED	MANCHON 1/8 GALVANISE	MANGUITO 1/8GALVAN.	MANICOTTO 1/8" ZINCATO	A 108 379 74	1

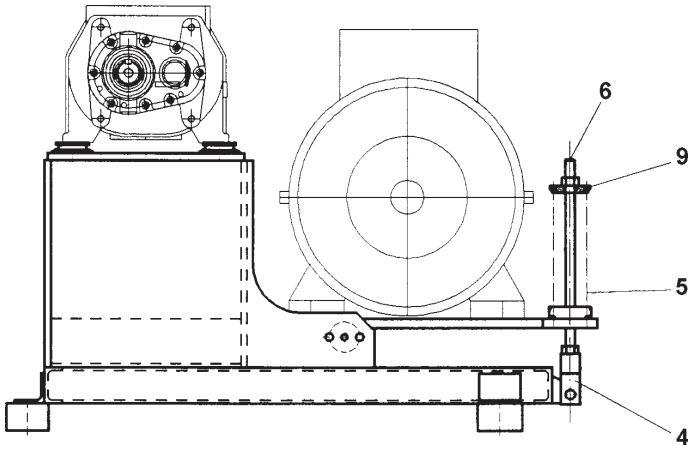

28
30
27
26,29
41,40,31,37,38
2
10
15
9

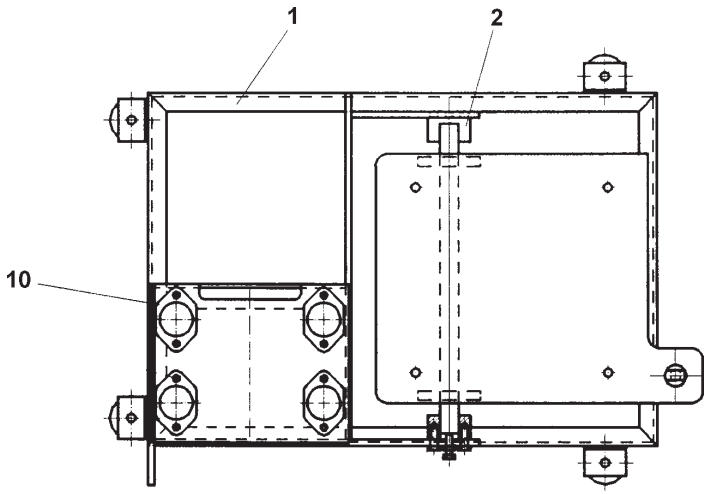

33
16
16,42
32
35
38


16,17,39,18,19,20,24,25
23
13,14
16,24,25
21,22

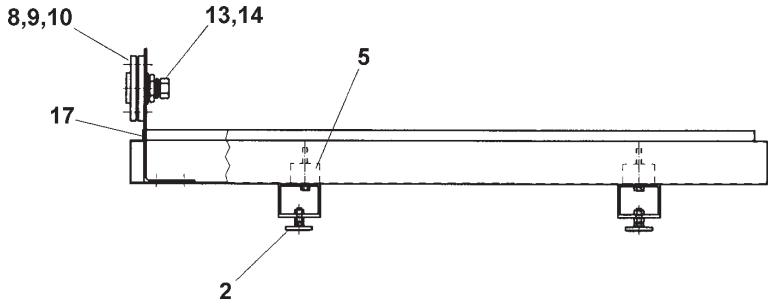
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
109	ANTRIEBSRAHMEN KPL.	DRIVE FRAME CPL.	CHASSIS CPL. DE ENTRAINEMENT	BASTIDOR DE ACCIONAM. CPL.	TELAIO DI TRAINO CPL.	A 113 799 74	
1	ANTRIEBSRAHMEN	DRIVE FRAME	CHASSIS DE ENTRAINEMENT	BASTIDOR DE ACCIONAM.	TELAIO DI TRAINO	A 113 760 74	1
2	LAGERFLANSCH	BEARING FLANGE	BRIDE DE PAROI	BRIDA DE COJINETE	FLANGIA DI SUPPORTO	A 113 762 74	2
4	GABELGELENK-KOMBINATION	FORK JOINT COMBINATION	CHAPE	HORQUILLA COMB.	FORCELLA	A 110 112 74	1
5	DRUCKFEDER	PRESSURE SPRING	RESSORT DE PRESSION	MUELLE DE PRESION	MOLLA DI PRESSIONE	A 9330 3640	1
6	GEWINDESTANGE M16X 400	THREADED ROD M16 X 400	BARRE FILETEE	VARILLA ROSCADA M16X400	ASTA FILETTATA M16X400	A 110 138 74	1
9	FUEHRUNGSRING	GUIDE RING	ANNEAU DE GUIDAGE	ANILLO GUIA	ANELLO DI GUIDA	A 113 780 74	1
10	GUMMI-METALL-KONUS	RUBBER-METAL CONE	CONE DE METALLO-CAOUTCHOUC	CONO CAUCHO/METAL	CONO DI GOMMA-METALLO	A 113 236 74	4
110	GRUNDRAHMEN KPL. L 22S-L37	BASE FRAME L 22S-L37	CHASSIS DE FRAME L 22S-L37	BASTIDOR BASICO L 22S-L37	TELAIO BASE CPL. L 22S-L37	10000 2317	1
1	BLECHTEILE GRUNDRAHMEN L 22S-L37	BASE FRAME SH. MET.PTS.	PIECES TOLE BASE CHASS.	BASTID.BAS./PIEZAS DE C	PEZZI LAMIERA L 22S-L37	10000 2318	1
1.1	GRUNDRAHMEN	BASE PLANE	CHASSIS DE BASE	BASTIDOR BASICO	TELAIO BASE	10000 2325	1
1.2	DACHTRAEGER-VL	COVER SUPP. -LF	SUPPORT TOIT - AV.G.	SOPORTE TEJADILLO DEL. IZQ.	SUPPORTO A TETTO (ANT.SINISTRO)	A 113 767 74	1
1.3	DACHTRAEGER-H	COVER SUPP. -R	SUPPORT TOIT - ARR.	SOPORTE TEJADILLO TRASERO	SUPPORTO A TETTO (POST.)	A 113 768 74	1
1.4	STUETZE 1	SUPPORT 1	SUPPORT 1	SOPORTE 1	SUPPORTO 1	A 113 763 74	1
1.5	STUETZE 2	SUPPORT 2	SUPPORT 2	SOPORTE 2	SUPPORTO 2	A 113 764 74	1
2	TELLERFUSS	PLATE BASE	PLAQUE DE BASE	PIE DE DISCO	BASE DEL PIATTO	A 111 759 74	4
5	SCHWINGMETALLPUFFER	RUBBER METAL BUFFER	AMORTISSEUR DE VIB	TOPE DE METAL-CAUCHO	ANTIVIBRANTE	A 003 149 74	4
6	FLANSCHHALTER	FLANGE HOLDER	PORTE-BRIDE	SOPORTE DE BRIDA	SUPPORTO FLANGIA	A 113 787 74	1
8	FLANSCH	FLANGE	BRIDE	BRIDA	FLANGIA	A 110 948 74	1
9	DICHTUNG 40 PN 40	SEAL 40 PN 40	JOINT 40 PN 40	JUNTA 40 PN 40	GUARNIZIONE 40 PN 40	A 9318 2620	1
10	FLANSCH C 40	FLANGE C 40	BRIDE	BRIDA C 40	FLANGIA C 40	A 9370 1680	1
13	RI-STUTZEN 11/2X11/4	REDUC.SOCKET 11/2X11/4	REDUCTEUR	RACOR RI- 11/2X11/4	MANICOTTO RI 11/2X11/4	A 9359 3920	1
14	G-VERSCHRAUBUNG DL 35	THR. SCR. JOINT DL 35	RACCORD	RACOR G DL 35	RACCORDO VITE DIRITTO DL 35	A 9358 1130	1
17	POLYAETHERSCHAUM 2,0X30	POLYETHER FOAM 2.0X30	MOUSSE DE POLYETHER 2,0X30	ESPUMA POLIURETA 2,0X30	SPUGNA POLIESTERE 2,0X30	A 9334 3420	0,17

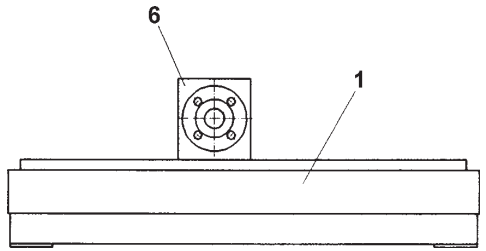
10279974



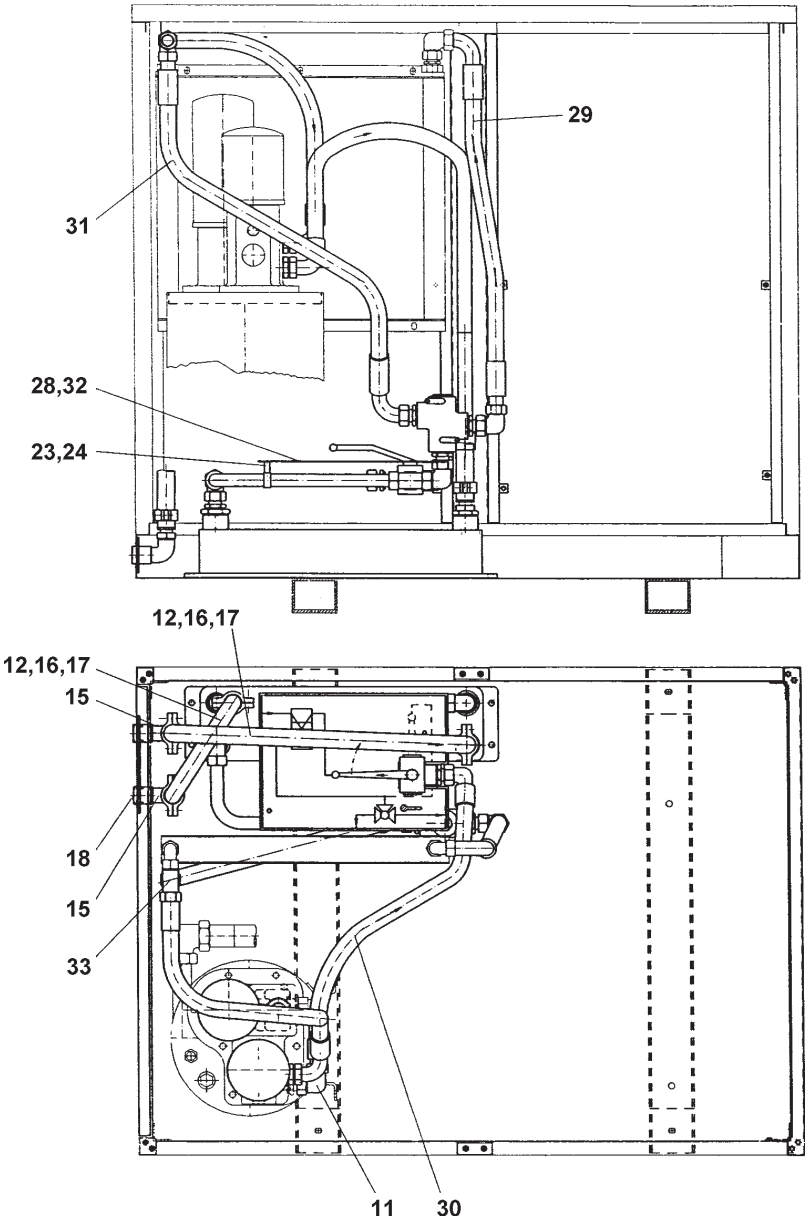


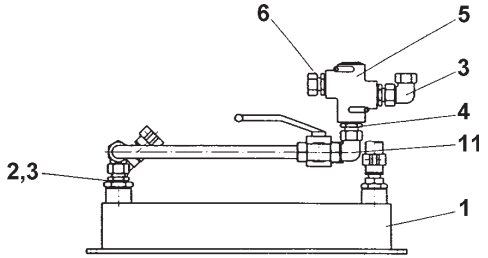
10280074

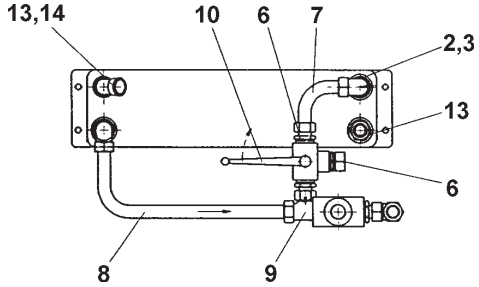




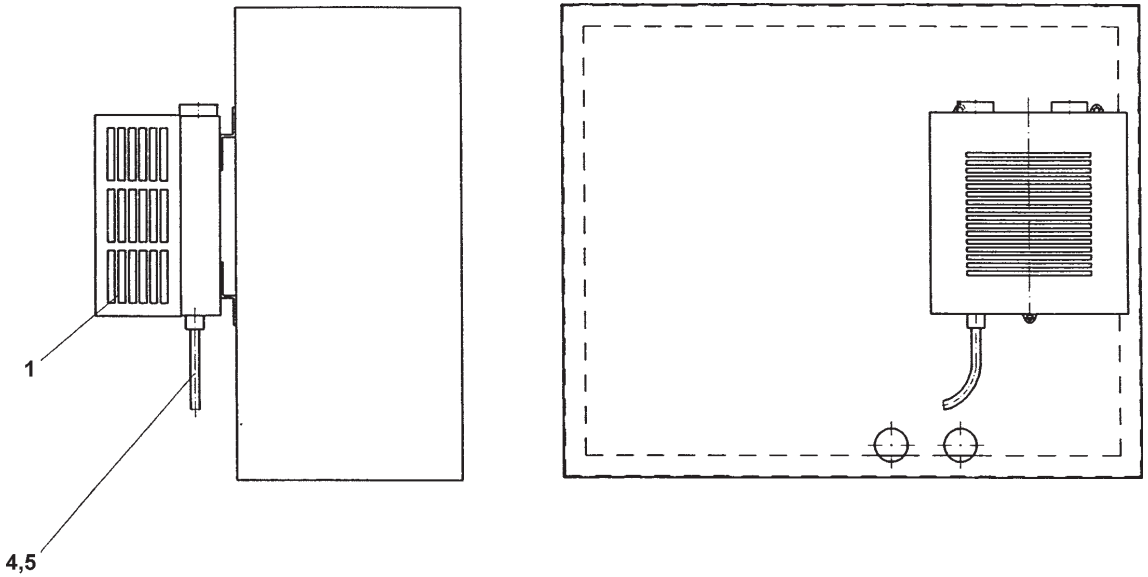
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
	OPTIONEN						
112	INTEGR.WAERMERUECK-GEWINNUNG	CONSTRUCTION UNIT INTEGRATED HEAT RECOVERY	RECUPERATION INTEGREE DE LA CHALEUR	RECUPERADOR CALOR INT.	RECUPERATORE INTEGRATO DI CALORE	A 113 865 74	1
1	PLATTENWAERMETAUSCHER	PLATE HEAT EXCHANGER	ECHANGEUR DE CHALEUR A PLAQUES	INTERCAMBIADOR DE CALOR	SCAMBIATORE DI CALORE A PIASTRE	A 113 870 74	1
2	RI-STUTZEN 11/2X1	REDUC.SOCKET 11/2X1	RACCORD DE REDUCTION	RACOR RI- 1 1/2X 1	MANICOTTO RI 11/2X 1	A 9359 4940	2
3	EVW-VERSCHRBG.28-LR	EVW-SCREW CONN. 28-LR	VISSAGE	RACOR ROSC.EVW.28-LR	RACCORDO VITE EVW 28-LR	A 9360 1680	3
4	EVGE-STUTZEN 28-LR-ED	EVGE-CONN. 28-LR-ED	RACCORD	RACOR EVGE 28-LR-ED	MANICOTTO EVGE 28-LR-ED	A 9359 8120	1
5	OELTEMPERATURREGLER	OIL TEMPERATURE REGUL.	CONTROLEUR DE TEMP.	REGULADOR TEMP. ACEITE	REGOLATORE TEMPERATURA OLIO	A 113 184 74	1
5.1	REGLEREINSATZ 45	REGULATOR SET 45	CARTOUCHE DE REGULATEUR 45	SUPLEMENTO REGULADO 45	KIT REGOLATORE 45	A 113 753 74	1
5.2	REGLEREINSATZ 55	REGULATOR SET 55	CARTOUCHE DE REGULATEUR 45	SUPLEMENTO REGULADO 45	KIT REGOLATORE 55	A 111 752 74	1
5.3	REGLEREINSATZ 70	REGULATOR SET 70	CARTOUCHE DE REGULATEUR 70	SUPLEMENTO REGULADO 70	KIT REGOLATORE 70	A 111 753 74	1
5.4	REGLEREINSATZ 80	REGULATOR SET 80	CARTOUCHE DE REGULATEUR 80	SUPLEMENTO REGULADO 80	KIT REGOLATORE 80	A 111 754 74	1
6	G-VERSCHRAUBUNG DL 28	THR. SCR. JOINT DL 28	RACCORD	RACOR G DL 28	RACCORDO VITE DIRITTO DL 28	A 9358 1120	3
7	ROHRLEITUNG 28X2	TUBE 28X2	TUBE 28X2	TUBERIA 28X2	TUBAZIONE 28X2	A 114 622 74	1
8	ROHRBOGEN	TUBE ELBOW	COUDE DE TUYAU	TUBO CURVADO	CURVA	A 111 792 74	1
9	EVT-VERSCHRBG.28-LR	EVT-SCREW CONN. 28-LR	VISSAGE	RACOR ROSC EVT.28-LR	RACCORDO A VITE EVT 28-LR	A 9360 2380	1
10	DREIWEGE-KUGELHAHN G1	THREE-WAY BALL VALVE	ROBINET A BILLE	LLAVE ESFER. 3 VIAS G1	RUBINETTO A SFERA A TRE VIE G1	A 114 620 74	1
11	EVW-STUTZEN 28-L	EVW-CONN. 28-L	VISSAGE	RACOR EVW 28-L	RACCORDO VITE EVW 28-L	A 9359 6720	2
12	SCHLAUCH 25 ND 20	HOSE 25 ND 20	FLEXIBLE	TUBO FLEXIBLE 25 ND 20	TUBO FLESSIBILE 25 DN 20	A 9361 2620	1,75
13	R-NIPPEL 241-11/2X1	PIPE NIPPLE 241-11/2X1	NIPPLE DE REDUCTION	RACOR 241-11/2X1	NIPPLO TUBI 241-11/2X1	A 9325 2210	2
14	L-BOGEN 40-1	BOW	COUDE	CURVA LARGA 40-1	CURVA LUNGA 40-1	A 9324 8660	1
15	WINKEL 92-1	ANGLE 92 - 1	EQUERRE	CODO 92-1	ANGOLO 92-1	A 9324 0210	2
16	GW-SCHLAUCHTUELLE G1"A	THR. LOOSE NOZZLE G1"A	DOUILLE FILETEE G1"A	RACOR GW G 1A	BOCCOLA FILETTATA PER TUBI G1"A	A 130 518 74	4
17	SCHLAUCHKLEMME B 25	HOSE CLAMP B 25	COLIER DE FLEXIBLE B 25	PINZA P/TUBO FLEX. B 25	MORSETTO PER TUBI B 25	A 9361 8150	4
18	WASSERANSCHLUSS-PLATTE	WATER-CONNECTION PLATE	PLAQUE DE RACCORD	PLACA DE CONEX./AGUA		A 113 866 74	1
23	R-SCHELLE RSGU1.26/20	PIPE CLAMP RSGU 1.26/20	COLLIER RSGU1.26/20	ABRAZADERA RSGU-1.26/20	COLLARE SERRATUBI RSGU1.26/20	A 9361 0210	2
24	ROHR 12,0 X 1,0	TUBE 12.0 X 1.0	TUBE 12,0 X 1,0	TUBO 12,0 X 1,0	TUBO 12,0 X 1,0	A 9110 0410	2
28	ABDECKBLECH	SHEET COVER	TOLE DE PROTECTION	CHAPA RECUBRIDORA	LAMIERA DI COPERTURA	A 113 869 74	1
30	SCHLAUCHLEITUNG 1"	HOSE LINE 1"	FLEXIBLE 1"	TUBERIA FLEXIBLE 1	TUBO FLESSIBILE 1"	A 113 867 74	1


29
31
28,32
23,24
12,16,17
12,16,17
15
18
15
33
11
30


6
5
3
4
11
2,3
1


13,14
10
6
7
2,3
13
6
8
9

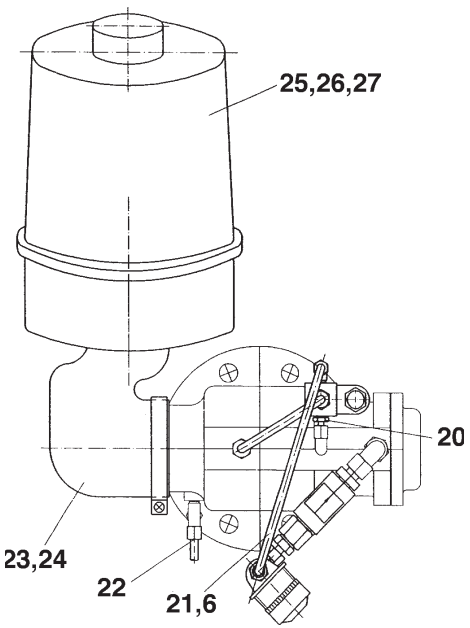
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
31	SCHLAUCHLEITUNG 1"	HOSE LINE 1"	FLEXIBLE 1"	TUBERIA FLEXIBLE 1	TUBO FLESSIBILE 1"	A 113 868 74	1
32	SCHILD WAERMERUECKGEW.	SIGN "HEAT RECOVERY"	PLAQUE "RECUPERATION DE LA CHALEUR"	ADHESIVO	ADESIVO "RECUPERATORE INTEGRATO DI CALORE"	A 9363 9440	1
33	EVL-STUTZEN 28-L	EVL-CONN. 28-L	VISSAGE ORIENTALE	RACOR EVL 28-L	MANICOTTO EVL 28-L	A 9359 7420	1
34	KABELBINDER	CABLE BINDER	ATTACHE DE CABLE	ATADO DE CABLES	CONNETTORE CAVO	A 126 421 56	1
113	STANDHEIZUNG	STANSTILL HEATING	SUSPENSION DE CHAUFFAGE	CALEFACC. AUXIL.	RISCALDAMENTO AUSILIARIO	A 113 859 74	
1	HEIZLUEFTER	FAN HEATER	RADIATEUR SOUFFLANT	RADIADOR C/VENTILADOR	TERMOVENTILATORE	A 114 313 74	1
4	E-LEITUNG	ELECTRIC LINE	CONDUITE	CABLE H05VV-F 3G1,5	CAVO	A 9329 1230	1,2
5	KUNSTSTOFFSCHLAUCH 16	PLASTIC HOSE 16	FLEXIBLE	MANGUERA PLASTICO 16	TUBO MAT. SINTETICO 16	A 9329 4110	0,8
6	REDUKTION HPG11 -PG 9	REDUCTION HPG11 -PG 9	REDUCTION HPG11 -PG 9	REDUCCION HPG11 -PG 9	RIDUZIONE HPG11 -PG 9	A 9329 4570	1
7	MUTTER LPG 9	NUT LPG 9	ECROU LPG 9	TUERCA LPG 9	DADO LPG 9	A 9329 2980	1
8	VERSCHRBG. NH 9-15/14	SCREW JOINT NH 9-15/14	RACC. A VIS NH 9-15/14	RACOR NH 9-15/14	RACCORDO VITE NH 9-15/14	A 9329 4070	2
9	ADERENDHUELSE BM 1,5	WIRE END FERRULE BM 1.5	EMBOUT BM 1,5	VIROLA DE CABLE A	MANICOTTO TERMINALE BM 1,5	A 9329 3370	3
10	KABELMARKIERUNG -" M "	WIRE LABEL "M"	MARQUAGE CABLE «M»	MARCAJE DE CABLE "M"	MARCATURA CAVO - "M"	A 9363 9510	1
11	KABELMARKIERUNG -" 3 "	WIRE LABEL "3"	MARQUAGE CABLE «3»	MARCAJE DE CABLE "3"	MARCATURA CAVO - "3"	A 9363 9570	1
12	MARKIERUNGSTRAEGER	LABEL HOLDER	SUPPORT DE MARQUAGE	SOPORTE DE MARCAJE	SUPPORTO MARCATURA	A 9329 5910	1
114	REGLEREINSATZ	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 113 876 74	1
1	REGLEREINSATZ 70	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE 70	A 111 753 74	1
2	REGLEREINSATZ 45	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE 45	A 113 753 74	1
115	V-ANZEIGE / LUFTFILTER	AIR FILTER	AFFICHAGE TYPE V / FILTRE A AIR	KIT CONT.SAT.FILT. AIRE	INDICATORE DI CONTAMINAZIONE FILTRO ARIA	A 113 879 74	
1	WARTUNGSSCHALTER	MAINTENANCE SWITCH	INTERRUPTEUR D'ENTRETIEN	INTERRUPTOR MANTENIM.	INTERRUTTORE MANUTENZIONE	A 108 483 74	1
2	E-LEITUNG	POWER CABLE	LIGNE E	CABLE SLOEZ-J 3X1	CAVO	A 9329 4320	1,3
3	KUNSTSTOFFSCHLAUCH 10	PLASTIC HOSE 10	TUBE DE MAT.DE PLAS.10	MANGUERA DE PLASTICO 10	TUBO MAT. SINTETICO 10	A 9329 4100	0,5
4	VERSCHRBG. NH 9-15/14	SCREW JOINT NH 9-15/14	RACC. A VIS NH 9-15/14	RACOR NH 9-15/14	RACCORDO VITE NH 9-15/14	A 9329 4070	1
5	MUTTER LPG 9	NUT LPG 9	ECROU LPG 9	TUERCA LPG 9	DADO LPG 9	A 9329 2980	1
6	MARKIERUNGSTRAEGER	LABEL HOLDER	SUPPORT DE MARQUAGE	SOPORTE DE MARCAJE	SUPPORTO MARCATURA	A 9329 5910	1


1
4,5

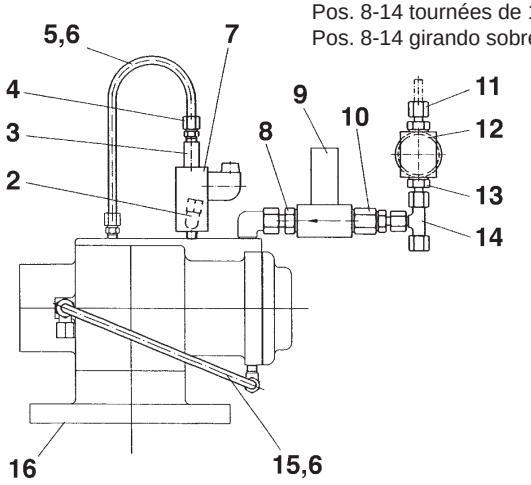
Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
7	KABELMARKIERUNG -" S "	WIRE LABEL "S"	MARQUAGE CABLE «S»	MARCAJE DE CABLE "S"	MARCATURA CAVO - "S"	A 9363 9470	1
8	KABELMARKIERUNG -" 7 "	WIRE LABEL "7"	MARQUAGE CABLE «7»	MARCAJE DE CABLE "7"	MARCATURA CAVO - "7"	A 9363 9620	1
9	ENDTUELLE IPE 9	SPOUT IPE 9	DOUILLE DE FIN IPE 9	BOQUILLA TRASERA IPE 9	BOCCOLA TERMINALE IPE 9	A 038 674 77	1
10	STECKHUELSE 6,3-1	SLEEVE 6. 3-1	ALVÉOLE 6,3-1	CASQ. ENCHUFE 6,3-1,0	PRESA 6,3-1,0	A 9329 1960	2
11	STECKHUELSENGEHAEUSE	SLEEVE HOUSING	BOÎTIER POUR ALVÉOLE	CAJA CASQUILLO ENCHUFE	SCATOLA PRESA	A 105 414 74	2
116	V-ANZEIGE / OELFILTER	OIL FILTER	AFFICHAGE FILTRE A HUILE	KIT CONT.SAT.FILT. ACE.	INDICATORE DI CONTAMINAZIONE FILTRO OLIO	A 113 880 74	
1	WARTUNGSSCHALTER OEL	OIL MAINTENANCE SWITCH	INTERRUPTEUR D'ENTRETIEN HUILE	VACUOSTATO ACEITE	INTERRUTTORE MANUTENZIONE OLIO	A 400 056 74	1
2	ROHR 8,0 X 1,0 X 40	PIPE 8. 0 X 1. 0 X 40	TUYAU 8,0 X 1,0 X 40	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	A 006 683 74	1
3	G-VERSCHRAUBUNG ALL 8	G-SCREW JOINT ALL 8	RACCORD À VIS TYPE G ALL 8	RACOR G ALL 8	RACCORDO VITE DIRITTO ALL 8	A 9358 0640	1
4	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	G-SCREW JOINT BLL 8	RACCORD À VIS TYPE G BLL 8	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	1
5	W-VERSCHRAUBUNG FLL 8	W-SCREW JOINT FLL 8	RACCORD À VIS TYPE W FLL 8	RACOR RECTO W FLL 8	RACCORDO A GOMITO A VITE FLL 8	A 9358 1340	1
6	W-VERSCHRAUBUNG GLL 8	W-SCREW JOINT GLL 8	RACCORD À VIS TYPE W GLL 8	RACOR RECTOW GLL 8	RACCORDO FILETTATO A GOMITO GLL 8	A 9358 1640	1
7	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN PIPE 8.0 X 1.0	TUYAU TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	0,3
8	EINSTECKHUELSE E810/ 6	SLEEVE INSERT E810/6	ALVÉOLE E810 / 6	REFUERZO TUBO E810/6	MANICOTTO E 810/6	A 9361 4120	2
9	E-LEITUNG SLOEZ-J 3X1	CABLE SLOEZ-J 3 X 1	LIGNE E SLOEZ-J 3X1	CABLE SLOEZ-J 3X1	CAVO SLOEZ-J 3X1	A 9329 4320	1,8
10	KUNSTSTOFFSCHLAUCH 10	PLASTIC HOSE 10	TUYAU EN MATIÈRE PLASTIQUE 10	MANGUERA DE PLASTICO 10	TUBO MAT. SINTETICO 10	A 9329 4100	1
11	ADERENDHUELSE A 1,0X 6	WIRE END FERRULE A1.0X6	EMBOUT A 1,0X 6	VIROLA DE CABLE A 1,0X6	MANICOTTO TERMINALE 1 1,0X6	A 9329 4310	2
12	VERSCHRBG. NH 9-15/14	SCREW JOINT NH 9-15/14	RACC. A VIS NH 9-15/14	RACOR NH 9-15/14	RACCORDO VITE NH 9-15/14	A 9329 4070	2
13	MUTTER LPG 9	NUT LPG 9	ECROU LPG 9	TUERCA LPG 9	DADO LPG 9	A 9329 2980	1
14	MARKIERUNGSTRAEGER	LABEL HOLDER	SUPPORT DE MARQUAGE	SOPORTE DE MARCAJE	SUPPORTO MARCATURA	A 9329 5910	1
15	KABELMARKIERUNG -" S "	WIRE LABEL "S"	MARQUAGE CABLE «S»	MARCAJE DE CABLE "S"	MARCATURA CAVO - "S"	A 9363 9470	1
16	KABELMARKIERUNG -" 5 "	WIRE LABEL "5"	MARQUAGE CABLE «5»	MARCAJE DE CABLE "5"	MARCATURA CAVO - "5"	A 9363 9600	1
117	V-ANZEIGE / F-ABSCHEIDER	SEPARATOR	AFFICHAGE SEPARATEUR FIN	KITCONT.SAT.FILT. SEP.	INDICATORE DI CONTAMINAZIONE MICROSEPARATORE	A 113 881 74	
1	WARTUNGSSCHALTER	MAINTENANCE SWITCH	INTERRUPTEUR D'ENTRETIEN	INTERRUPTOR MANTENIM.	INTERRUTTORE MANUTENZIONE	A 055 106 74	1
2	ROHR 8,0 X 1,0 X 40	PIPE 8.0 X 1.0 X 40	TUYAU 8,0 X 1,0 X 40	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	TUBO 8,0 X 1,0 X 40	A 006 683 74	1
3	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	G-SCREW JOINT BLL 8	RACCORD À VIS TYPE G BLL 8	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	1

Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
4	W-VERSCHRAUBUNG FLL 8	W-SCREW JOINT FLL 8	RACCORD À VIS TYPE W FLL 8	RACOR RECTO W FLL 8	RACCORDO A GOMITO A VITE FLL 8	A 9358 1340	2
5	T-VERSCHRAUBUNG NLL 8	T-SCREW JOINT NLL 8	RACCORD À VIS TYPE T NLL 8	RACOR EN TE NLL 8 T	RACCORDO A T NLL8	A 9358 2340	1
6	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN PIPE 8.0 X 1.0	TUYAU TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	0,5
7	EINSTECKHUELSE E810/ 6	SLEEVE E 810/6	ALVÉROLE E810/6	REFUERZO TUBO E810/6	MANICOTTO E 810/6	A 9361 4120	2
8	E-LEITUNG SLOEZ-J 3X1	CABLE SLOEZ-J 3 X 1	LIGNE E SLOEZ-J 3X1	CABLE SLOEZ-J 3X1	CAVO SLOEZ-J 3X1	A 9329 4320	2
9	KUNSTSTOFFSCHLAUCH 10	PLASTIC HOSE 10	TUYAU EN MATIÈRE PLASTIQUE 10	MANGUERA DE PLASTICO 10	TUBO MAT. SINTETICO 10	A 9329 4100	1,2
10	ADERENDHUELSE A 1,0X 6	WIRE END FERRULE A1.0X6	EMBOUT A 1,0X 6	VIROLA DE CABLE A 1,0X6	MANICOTTO TERMINALE 1 1,0X6	A 9329 4310	2
11	VERSCHRBG. NH 9-15/14	SCREW JOINT NH 9-15/14	RACC. A VIS NH 9-15/14	RACOR NH 9-15/14	RACCORDO VITE NH 9-15/14	A 9329 4070	2
12	MUTTER LPG 9	NUT LPG 9	ECROU LPG 9	TUERCA LPG 9	DADO LPG 9	A 9329 2980	1
13	MARKIERUNGSTRAEGER	LABEL HOLDER	SUPPORT DE MARQUAGE	SOPORTE DE MARCAJE	SUPPORTO MARCATURA	A 9329 5910	1
14	KABELMARKIERUNG -" S "	WIRE LABEL "S"	MARQUAGE CABLE «S»	MARCAJE DE CABLE "S"	MARCATURA CAVO - "S"	A 9363 9470	1
15	KABELMARKIERUNG -" 6 "	WIRE LABEL "6"	MARQUAGE CABLE «6»	MARCAJE DE CABLE "6"	MARCATURA CAVO - "6"	A 9363 9610	1
118	PROPORTIONALREGELUNG	PROPORTIONAL VALVE	COMMANDE PROPORTIONNELLE	REGULACION PROPORCIONAL	REGOLAZIONE PROPORZIONALE	A 113 882 74	
1	ANSAUGREGLER NW 75	INTAKE CONTROLLER NW 75	REGULATEUR D'ASPIRATION DI 75	REGULADOR ASPIR. DN. 75	REGOLATORE ASPIRAZIONE DN 75	A 113 875 74	1
1.1	SAUGDROSSELGEHAEUSE	CASING SUCTION THROTTLE	BOBINE D'ASPIR.	CAJA BOBINA ASPIRACION	INVOLUCRO BOBINA ASPIRAZIONE	A 110 907 74	1
1.2	BUCHSE	BUSHING	DOUILLE	CASQUILLO	BOCCOLA	A 058 392 74	1
1.3	TURCON-GLYD-RING	TURCON-GLYD-RING	ANNEAU TURCON-GLYD	ANILLO TURCON-GLYD	ANELLO TURCON-GLYD	A 9332 3270	1
1.4	KOLBENSTANGE	PISTON ROD	TIGE DE PISTON	BIELA	BIELLA	A 105 938 74	1
1.5	KOLBEN	PISTON	PISTON	PISTON	PISTONE	A 113 707 74	1
1.8	DISTANZSTUECK	SEPARATOR PIECE	PIECE D'ECARTEMENT	PIEZA DISTANCIADORA	DISTANZIALE	A 111 047 74	1
1.9	DRUCKFEDER	COMPRESSION SPRING	RESSORT DE PRESSION	MUELLE DE PRESION	MOLLA DI PRESSIONE	A 9330 3550	1
1.10	KOLBENRING KPL.	PISTON RING COMPL.	SEGMENT DE PISTON CPL	SEGMENTO CPL.	ANELLO ELASTICO COMPLETO	A 058 447 74	1
1.11	DECKEL MIT ANSCHLAG	LID WITH LIMIT STOP	COUVERCLE AV. BUTEE	TAPA CON TOPE	COPERCHIO CON BATTUTA	A 110 908 74	1
1.12	DICHTUNG 110X110 X1,0	SEAL 110X110 X1.0	JOINT 110X110X1,0	JUNTA 110X110X1,0	GUARNIZIONE 110X110 X1,0	A 9318 2240	1
1.14	DICHTKEGEL	SEALING CONE	CONE D'ETANCHEITE	CONO DE ESTANQUEIDAD	CONO DI TENUTA	A 058 394 74	1
1.14.1	R-DICHTRING 80 X4	PIPE SEAL.R. 80 X 4	BAGUE D'ETANCHEITE 80 X 4	JUNTA TORICA TUBO 80X4	ANELLO DI TENUTA PER TUBO 80X4	A 9319 1500	1
1.15	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	THR. SCR. JOINT BLL 8	RACCORD DROIT BLL 8	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	1

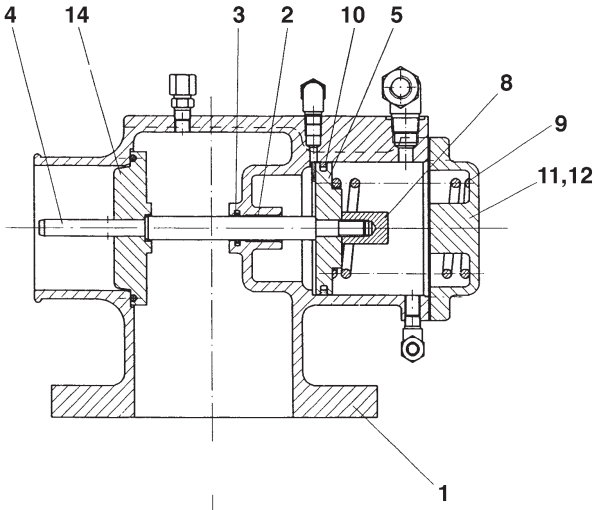
11388274

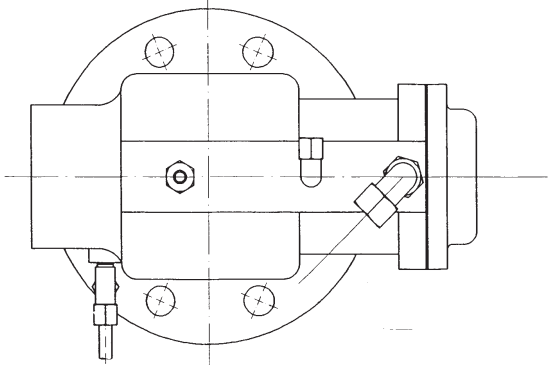


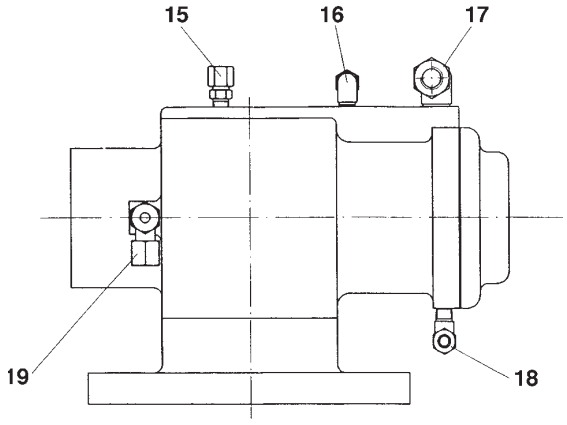
Pos. 8-14 um 135 ° gedreht dargestellt!
Items 8 - 14 shown rotated through 135°!
Pos. 8-14 tournées de 135° sur le schéma
Pos. 8-14 girando sobre 135°!



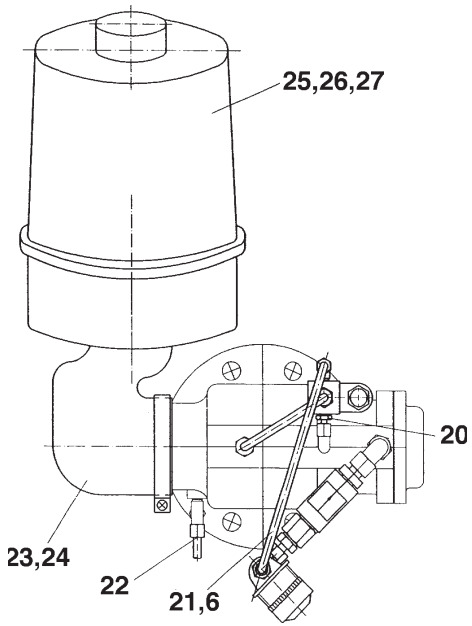
11387574







Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Qunt. Cantidad
1.16	W-VERSCHRAUBUNG GL 6	THREAD.ELBOW JOINTGL 6	RACCORD W GL6	RACOR RECTO W GL 6	RACCORDO VITE ANGOLO GL 6	A 9358 1650	1
1.17	W-VERSCHRAUBUNG GL 12	THREAD.ELBOW JOINTGL 12	RACCORD W GL12	RACOR RECTO W GL 12	RACCORDO VITE ANGOLO GL 12	A 9358 1680	1
1.18	W-VERSCHRAUBUNG GLL 8	THREAD.ELBOW JOINTGLL 8	RACCORD W GLL8	RACOR RECTOW GLL 8	RACCORDO FILETTATO A GOMITO GLL 8	A 9358 1640	1
1.19	L-VERSCHRAUBUNG ABLL 8	THR.PIPE ANGLE ABLL 8	RACCORD L ABLL 8	RACOR L ABLL 8	RACCORDO VITE L ABLL 8	A 9358 3040	1
2	W-VERSCHRAUBUNG GLL 8	W-SCREW JOINT GLL 8	RACCORD À VIS TYPE W GLL 8	RACOR RECTOW GLL 8	RACCORDO FILETTATO A GOMITO GLL 8	A 9358 1640	1
3	MUFFE 1/8 VERZINKT	BUSHING 1/8 GALVANIZED	MANCHON 1/8 GALVANISÉ	MANGUITO 1/8GALVAN.	MANICOTTO 1/8" ZINCATO	A 108 379 74	1
4	G-VERSCHRAUBUNG BLL 8	G-SCREW JOINT BLL 8	RACCORD À VIS TYPE G BLL 8	RACOR G BLL 8	RACCORDO VITE DIRITTO BLL 6	A 9358 1040	1
5	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN PIPE 8.0 X 1.0	TUYAU TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	0,3
6	EINSTECKHUELSE E810/ 6	SLEEVE E 810/6	ALVÉOLE E810/6	REFUERZO TUBO E810/6	MANICOTTO E 810/6	A 9361 4120	6
7	3/2-WEGE MAGNETVENTIL (DELCOS 1000)	3/2 WAY SOLENOID VALVE (DELCOS 1000)	ELECTROVANNE 3/2 (DELCOS 1000)	VALV.ELECTROMAG.3/2 VIA	ELETTROVALVOLA 3/2 - VIE (DELCOS 1000)	A 113 839 74	1
7.1	STECKER MAGNETVENTIL	CONNECTOR SOLEN.VALVE	CONNECTEUR ELECT.-VANNE	ENCHUFE VALV.ELECTROMAG	CONNETTORE ELETTROVALVOLA	A 115 066 74	1
7	3/2-W-MAGNETVENTIL (DELCOS 3000)	3/2 WAY SOLENOID VALVE (DELCOS 3000)	ELECTROVANNE 3/2 (DELCOS 3000)	ELECTROVALVULA 3/2	ELETTROVALVOLA 3/2 - VIE (DELCOS 3000)	A 110 300 74	1
8	EVGE-STUTZEN 12-LR-ED	EVGE PIPE STUB 12-LR-ED	TUBULURES EVGE 12-LR-ED	RACOR EVGE 12-LR-ED	MANICOTTO EVGE 12-LR-ED	A 9359 8080	1
9	2/2-WEGE MAGNETVENTIL (DELCOS 1000)	2/2 WAY SOLENOID VALVE (DELCOS 1000)	ELECTROVANNE 2/2 (DELCOS 1000)	VALV.ELECTROMAG.2/2 VIA	ELETTROVALVOLA 2/2 - VIE (DELCOS 1000)	A 113 838 74	1
9.1	ERSATZMEMBRAN	SPARE MEMBRANE	MEMBRANE DE RECHANGE	MEMBRANA DE RECAMBIO	MEMBRANA DI RICAMBIO	A 115 201 74	1
9	2/2-W-MAGNETVENTIL (DELCOS 3000)	2/2 WAY SOLENOID VALVE (DELCOS 3000)	ELECTROVANNE 2/2 (DELCOS 3000)	ELECTROVALVULA 2 P/2 NA	ELETTROVALVOLA 2/2 - VIE (DELCOS 3000)	A 115 200 74	1
9.1	ERSATZMEMBRAN	SPARE MEMBRANE	MEMBRANE DE RECHANGE	MEMBRANA DE RECAMBIO	MEMBRANA DI RICAMBIO	A 115 201 74	1
9.2	STECKER MAGNETVENTIL	CONNECTOR SOLEN.VALVE	CONNECTEUR ELECT.-VANNE	ENCHUFE VALV.ELECTROMAG	CONNETTORE ELETTROVALVOLA	A 115 066 74	1
10	RI-STUTZEN 3/8X 1/4	RI PIPE STUB 3/8 x 1/4	TUBULURES RI 3/8X 1/4	RACOR RI- 3/8X 1/4	MANICOTTO RI 3/8X 1/4	A 9359 3930	1
11	VERSCHRAUBUNG	SCREW JOINT	RACCORD À VIS	RACOR	RACCORDO VITE	A 044 930 74	1
12	PROPORTIONALREGLER P2NE	PROPORTIONAL VALVE P2NE	RÉGULATEUR PROPORTIONNEL P2NE	REGULADOR PROPOR. P2NE	REGOLATORE PROPORZIONALE P2NE	A 111 370 74	1
12.1	ERSATZMEMBRANE	SPARE DIAPHRAGM	MEMBRANE DE RECHANGE	MEMBRANA DE RECAMBIO	MEMBRANA DI RICAMBIO	A 101 358 74	1
13	VERSCHRAUBUNG	SCREW JOINT	RACCORD À VIS	RACOR	RACCORDO VITE	A 040 929 74	1
14	EVT-VERSCHRBG. 8-LR	EVT SCREW JOINT 8-LR	RACCORD À VIS EVT 8-LR	RACOR ROSC EVT 8-LR	RACCORDO A VITE EVT 8-LR	A 9360 2320	1
15	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN PIPE 8.0 X 1.0	TUYAU TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	0,4
16	DICHTUNG 80 PN 16	GASKET 80 PN 16	GARNITURE 80 PN 16	JUNTA 80 PN 16	GUARNIZIONE 80 PN 16	A 9318 2600	1
20	EVGE-STUTZEN 6-LR-ED	EVGE PIPE STUB 12-LR-ED	TUBULURE EVGE 6-LR-ED	RACOR EVGE 6-LR-ED	MANICOTTO EVGE 8-LR-ED	A 9359 8050	1
21	TECALANROHR 8,0 X 1,0	TECALAN PIPE 8.0 X 1.0	TUYAU TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	TUBO TECALAN 8,0 X 1,0	A 9180 1190	0,5


25,26,27
20
23,24
22
21,6

Pos	BENENNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	DENOMINACION	DESCRIZIONE	Lager Nr. Stock Nr. N° de magasin N° de maggasino	Menge Quty. Quntd. Cantidad
22	DUESE 8,0 X 2,0 X 1,0	NOZZLE 8.0 X 2.0 X 1.0	TUYÈRE 8,0 X 2,0 X 1,0	TOBERA 8,0 X 2,0 X 1,0	UGELLO 8,0 X 2,0 X 1,0	A 101 905 74	1
23	ANSAUGSCHLAUCH	SUCTION HOSE	TUBE FLEXIBLE D'ASPIRATION	MANGUERA DE ASPIRACION	TUBO DI ASPIRAZIONE	A 105 295 74	1
24	SCHL-SCHELLE S100/20SK	HOSE CLIP S100/20SK	BRIDE SCHL S100/20SK	ABRAZADERA S100/20SK	FASCETTA STRINGITUBO S100/20SK	A 9361 0610	1
25	SCHL-SCHELLE AS 70- 90	HOSE CLIP AS 70 - 90	BRIDE SCHL AS 70 - 90	ABRAZADERA AS 70- 90	FASCETTA STRINGITUBO AS 70-90	A 9361 6840	1
26	HALTER	HOLDER	SUPPORT	SOPORTE	SUPPORTO	A 110 901 74	1
27	KOMBI.-LUFTFILTER	COMBINED AIR FILTER	FILTRE À AIR COMBINÉ	FILTRO AIRE COMBINADO	FILTRO ARIA COMB.	A 295 044 67	1
27.1	LUFTFILTERPATRONE	AIR FILTER CARTRIDGE	CARTOUCHE DE FILTRE À AIR	CARTUCHO FILTR.DE AIRE	CARTUCCIA FILTRO ARIA	A 295 044 76	1
120	WAERMERUECKGEWINNUNG EXTERN (BAUSATZ)	EXT.WASTE HEAT RECOVERY (Assy.Kit)	RECUPER.EXT.CHALEUR (Kit Acc.)	RECUPERADOR CALOR EXT. (Kit Acc.)	RECUPERO CALORE ESTERNO (KIT)	10000 1365	1
1	G-SCHOTTVERSCHRBG.RL28	THR. BULKHEAD JOINT RL2	RACC.UN.PASSE-CL. RL 28	RACOR G RL 28	UNIONE A PARATIA RL28	A 9358 4720	2
2	EVGE-STUTZEN 28-LR-ED	EVGE-CONN. 28-LR-ED	MANCH.EVGE 28-LR-ED	RACOR EVGE 28-LR-ED	MANICOTTO EVGE 28-LR-ED	A 9359 8120	5
3	KUGELHAHN K84-1"	BALL VALVE K 84- 1"	ROB.A BOISS.SPHER.K84-1	VALVULA BOLA K84-1"	RUBINETTO A SFERA K 84-1"	A 103 522 74	3
4	EVT-VERSCHRBG.28-LR	EVT-SCREW CONN. 28-LR	RACCORD REGL.EN T 28-LR	RACOR ROSC EVT.28-LR	RACCORDO A VITE EVT 28-LR	A 9360 2380	2
5	EVW-STUTZEN 28-L	EVW-CONN. 28-L	MANCHON REGL.ANG.28-L	RACOR EVW 28-L	RACCORDO VITE EVW 28-L	A 9359 6720	1
6	OELTEMPERATURREGLER 70 °C	OIL TEMPERATURE REGUL.	REGULAT.TEMP.D'HUILE	REGULADOR TEMP. ACEITE	REGOLATORE TEMPERATURA OLIO	A 113 184 74	1
6.1	REGLEREINSATZ 45 °C	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 113 753 74	1
6.2	REGLEREINSATZ 55 °C	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 111 752 74	1
6.3	REGLEREINSATZ 70 °C	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 111 753 74	1
6.4	REGLEREINSATZ 80 °C	REGULATOR SET	CARTOUCHE DE REGULATEUR	SUPLEMENTO REGULADOR	KIT REGOLATORE	A 111 754 74	1
7	EVW-VERSCHRBG.28-LR	EVW-SCREW CONN. 28-LR	RACCORD REGL.ANG.28-LR	RACOR ROSC.EVW.28-LR	RACCORDO VITE EVW 28-LR	A 9360 1680	1
8	G-VERSCHRAUBUNG DL 28	THR. SCR. JOINT DL 28	RACCORD DROIT DL 28	RACOR G DL 28	RACCORDO VITE DIRITTO DL 28	A 9358 1120	1
9	SCHLAUCHLEITUNG	HOSE LINE	CONDUITE EN TUYAUX	TUBERIA FLEXIBLE	TUBO	A 110 139 74	1
10	SCHLAUCHLEITUNG 1" L=1970	HOSE LINE 1"	CONDUITE 1"	TUBERIA FLEXIBLE 1"	TUBO 1"	A 113 867 74	1
11	SCHLAUCHLEITUNG 1" L=1050	HOSE LINE 1"	CONDUITE 1"	TUBERIA FLEXIBLE 1"	TUBO 1"	A 113 868 74	1
12	EVL-STUTZEN 28-L	EVL-CONN. 28-L	MANCHON REGL.EN28-L	RACOR EVL 28-L	MANICOTTO EVL 28-L	A 9359 7420	1
13	VERSCHL-BUTZEN BUZ 28-L	SEALING BUNCH BUZ 28-L	PIECE FERMET. BUZ 28-L	PIPA DE CIERRE BUZ 28-L	ELEMENTO CHIUSURA BUZ 28-L	A 9358 0980	2